



أسترا الصناعية  
Astra Industrial

---



# **أسترا الصناعية** **Astra Industrial**

---

**تقرير مجلس الإدارة للعام المالي 2010**



أسترا الصناعية  
Astra Industrial

## محتويات التقرير

3	مقدمة
4	أداء المجموعة خلال عام 2010 م
7	أنشطة واستراتيجية الشركة
8	الشركات التابعة
12	التطورات خلال عام 2010 م
14	معلومات مالية
16	التوقعات المستقبلية والمخاطر التي تواجهها المجموعة وشركاتها التابعة
17	سياسة توزيع الأرباح
18	هيكلة المجموعة
19	مجلس الإدارة
21	لجان مجلس الإدارة
23	نظام حوكمة الشركات وتأكدات المجلس
24	تأكدات مجلس الإدارة
25	الخاتمة



أسترا الصناعية  
Astra Industrial

## تقرير مجلس ادارة شركة مجموعة أسترا الصناعية للسنة المالية المنتهية 31 ديسمبر 2010 م

المحترمين

إلى مساهمي مجموعة أسترا الصناعية

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته ،،،

### **مقدمة ،،،**

يسر مجلس الإدارة أن يقدم للمساهمين الكرام التقرير السنوي عن أداء المجموعة وشركاتها التابعة للعام المالي المنتهي في 31 ديسمبر 2010 م ، والذي يعكس التطور المستمر في أداء الشركة في مختلف أوجه نشاطاتها ، ويظهر دورها في تطوير القطاع الصناعي في المملكة العربية السعودية ويساهم بفاعلية في تعزيز الاقتصاد الوطني ويحقق عوائد مجزية لمساهميها .

ومن خلال عملها الدؤوب في تأسيس وبناء المشاريع الصناعية الناجحة وتعزيز مكانتها على المستوى الصناعي والاقتصادي محلياً وعالمياً، استطاعت مجموعة أسترا الصناعية بفضل من الله قطع أشواط كبيرة في طريقها إلى الأمام تمشياً مع إستراتيجيتها التي تهدف إلى تركيز استثماراتها في المجالات الصناعية ، كما تحظى المجموعة بتنوع في المنتجات وقاعدة العملاء وبأسواق تغطي رقعة جغرافية واسعة.

وتحدف أسترا الصناعية إلى تعزيز موقعها بأسواق منطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا كمجموعة صناعية رائدة عن طريق تنمية أعمالها الحالية بالإضافة إلى الاستثمار في أعمال صناعية جديدة والتي من المتوقع أن تتحقق لها نمو جيداً وتتوافق مع أهداف المجموعة ، وتمارس المجموعة أعمالها في مجالات الصناعات الدوائية والصناعات الكيماوية والصناعات الحديدية .



أسترا الصناعية  
Astra Industrial

## أداء المجموعة خلال عام 2010 م

كان عام 2010 حافلاً بالإنجازات التشغيلية حيث بلغت المبيعات ( 1,121 ) مليون ريال في 2010 م مقارنة بـ ( 972 ) مليون ريال في عام 2009، أي بزيادة قدرها ( 149 ) مليون ريال وبنسبة ( 15% ) ، في حين بلغ صافي الربح ( 259 ) مليون ريال مقارنة بـ ( 204 ) مليون ريال في عام 2009، أي بارتفاع قدره ( 55 ) مليون ريال وبنسبة ( 27% ). وقد بلغت ربحية السهم خلال العام الحالي ( 3.5 ) ريال مقارنة بـ ( 2.8 ) ريال في عام 2009 .

ويعود الارتفاع في المبيعات والأرباح الصافية بشكل عام إلى زيادة مبيعات جميع شركات المجموعة باستثناء شركة مصنع التنمية للحديد التي مازالت طور الإنشاء ، إضافة إلى تحسن دخل المرابحات وحقوق امتياز تصنيع الأدوية إضافة إلى تحقيق أرباح غير متكررة خلال هذا العام بمبلغ 29 مليون ريال نتيجة بيع الشركة العربية لصناعة الأغذية والوسائل .

وتجدر الإشارة إلى أنه تم إعادة تصنيف مبالغ المبيعات والربح التشغيلي واجمالي الربح لتنماشى مع التصنيف المستخدم لعام 2010 م ، حيث تم تصنيف نتائج الشركة العربية لصناعة الأغذية والوسائل والتي تم بيعها ضمن الربح من العمليات الغير مستمرة .



**أسترا الصناعية**  
**Astra Industrial**

يوضح الجدول التالي خلاصة أصول وخصوم المجموعة ونتائج أعمالها عن السنوات الخمس الأخيرة:

(مليون ريال)					
<b>2010</b>	<b>2009</b>	<b>2008</b>	<b>2007</b>	<b>2006</b>	(بليارات السعودية)
1,971	1,444	1,489	904	720	الموجودات المتداولة
918	631	223	216	200	الموجودات غير المتداولة
2,889	2,075	1,712	1,120	920	إجمالي الموجودات
819	322	233	264	227	المطلوبات المتداولة
325	127	40	32	46	المطلوبات غير المتداولة
1,745	1,626	1,439	824	647	حقوق الملكية
2,889	2,075	1,712	1,120	920	إجمالي المطلوبات وحقوق الملكية
259	204	186	197	156	صافي الأرباح
3.5	2.8	2.77	3.13	2.5	ربحية السهم ( ريال )

كما يوضح الجدول التالي تطور المبيعات وتكلفة المبيعات وإجمالي الربح عن السنوات الخمس الأخيرة:

(مليون ريال)					
<b>2010</b>	<b>2009</b>	<b>2008</b>	<b>2007</b>	<b>2006</b>	البيان
1,121	1,042	991	850	692	المبيعات
613	580	572	472	380	تكلفة المبيعات
508	462	419	378	312	مجمل الربح

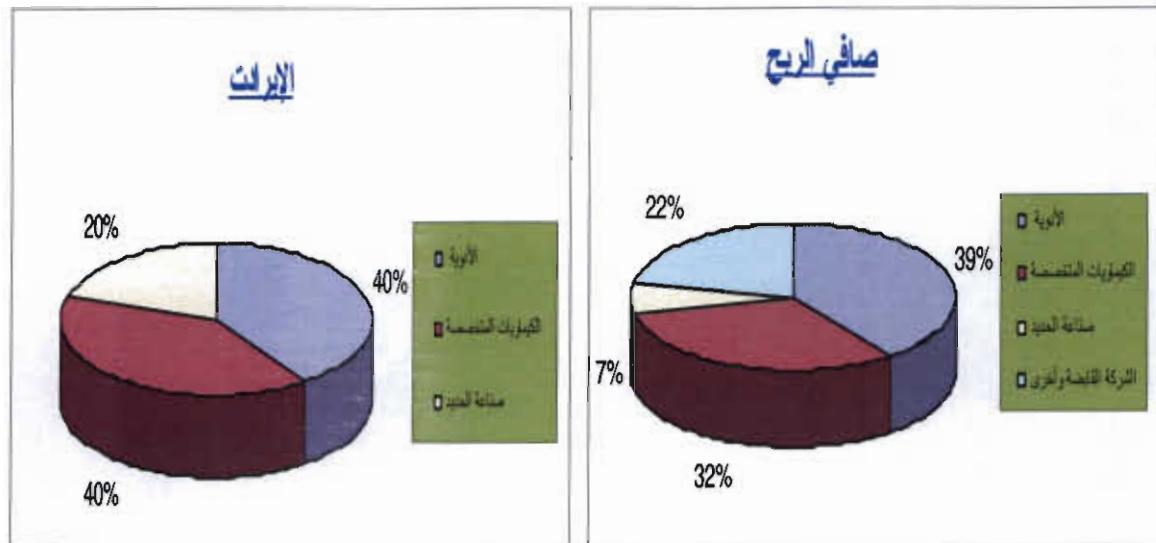
ويوضح الجدول التالي وصف لأنواع النشاط الرئيسية للمجموعة وتأثيره على حجم المجموعة وإسهامه في نتائج عام 2010 م :

النسبة في الإجمالي	صافي الربح	النسبة في الإجمالي	الإيرادات	النشاط
40%	103	40%	451	الأدوية
32%	82	40%	447	الكيماويات المتخصصة
6%	17	20%	223	الصناعات الحديدية
22%	57	-	-	الشركة القابضة وأخرى
100%	259	100%	1,121	المجموع

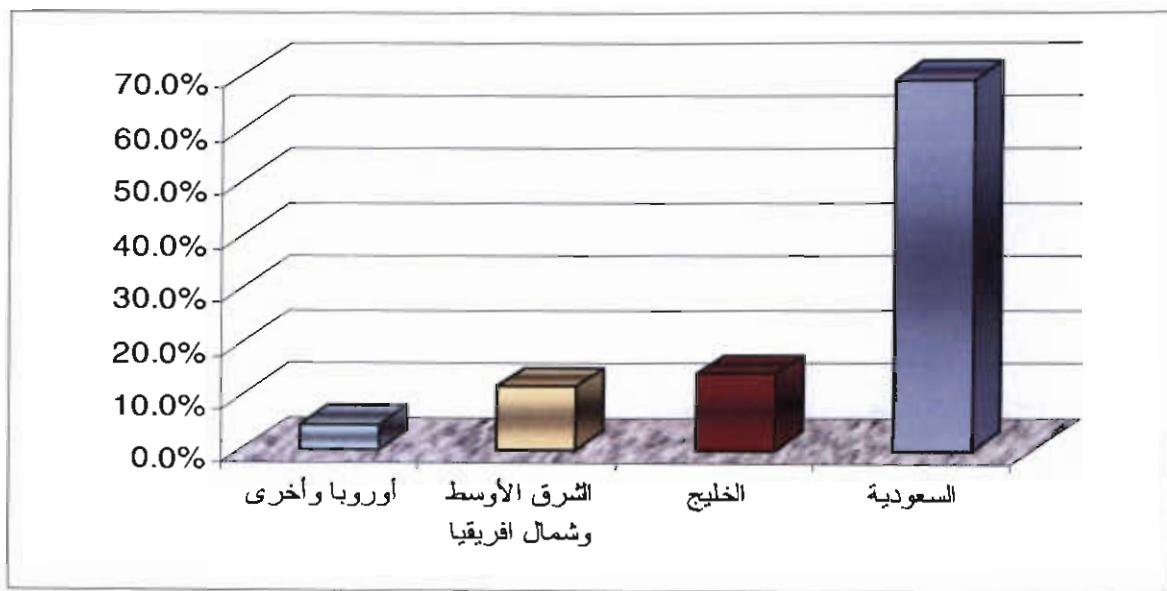


أسترا الصناعية  
Astra Industrial

وفىما يلى رسم بياني يوضح مساهمة كل من القطاعات التى تعمل بها المجموعة فى الإيرادات وصافي الربح



كما يوضح الشكل التالى التحليل الجغرافى لمبيعات المجموعة لعام 2010 م





أسترا الصناعية  
Astra Industrial

## أنشطة الشركة

تتمتع استرا الصناعية بتنوع أعمالها من خلال الصناعات المختلفة التي تعمل بها مما يمكن الشركة من الحصول على تدفق مستمر للنقد مع نمو متوازن في الأرباح. وبالإضافة إلى ذلك فإن تنوع أعمال ومنتجات وأسواق الشركة بصورة خاصة قد ساعد في المحافظة على استقرار النتائج المالية وتخفيف الآثار السلبية للتقلبات الاقتصادية وإنعكاساتها على نتائج الشركة المالية ، وستستمر استرا الصناعية بالاستثمار في نشاطات صناعية أخرى مساندة ومكملة لأنشطتها الحالية للحصول على أفضل مستويات التنوع الاقتصادي الاستثماري وتوزيع المخاطر.

## إستراتيجية الشركة

تهدف إستراتيجية استرا الصناعية إلى تعزيز موقعها بمنطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا كمجموعة صناعية رائدة ، وتسعى الشركة لتحقيق ذلك عن طريق دعم وتنمية أعمالها الحالية بالإضافة إلى الاستثمار في صناعات جديدة والمحافظة على هيكل من بنية رأس المال والمحافظة على التوازن بين الاستثمارات التي تجلب تدفقاً مستقراً للنقد وذلك التي توفر فرص نمو مرتفع .

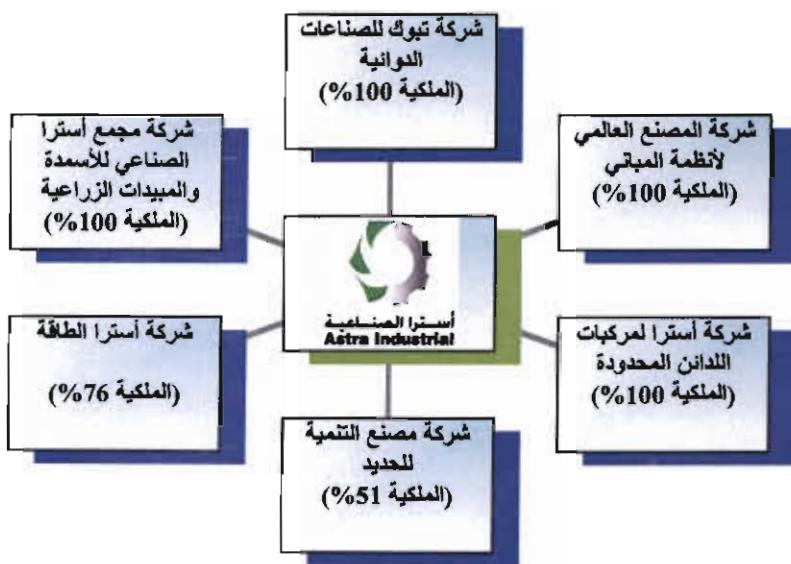
وتطلع الشركة إلى الاستثمارات التي تمكّنها من أن تلعب دوراً في إدارتها أما من خلال ملكيتها لحصة مسيطرة أو من خلال المشاركة الفعالة في مجالس إدارتها.



أسترا الصناعية  
Astra Industrial

## الشركات التابعة

تمتلك مجموعة أسترا الصناعية شركاتها التابعة التالية بصورة مباشرة وغير مباشرة بنسبة 100% ، ماعدا شركة مصنع التنمية للحديد وشركة أسترا الطاقة حيث تمتلك المجموعة بهما نسبة سيطرة تبلغ 51% و 76% على التوالي وتفاصيل ذلك في الشكل التالي :



شركة تبوك للصناعات الدوائية :

هي شركة ذات مسؤولية محدودة تأسست عام 1994 م في المملكة العربية السعودية وتمارس عملياتها الرئيسية فيها ويبلغ رأس مالها 103 مليون ريال سعودي ، وينتكون نشاطها الأساسي من تطوير وإنتاج الأدوية والمستلزمات والمنتجات الطبية وتسيير وتوزيع هذه المنتجات داخل وخارج المملكة العربية السعودية .



أسترا الصناعية  
Astra Industrial

وتنتج الشركة مجموعة واسعة من المستحضرات الدوائية سواء كانت أدوية مطابقة كيميائياً وحيوياً لأدوية اختراعها (أدوية جنسية) أو مرخصة من شركات حاملة لبراءات اختراع وعلامات تجارية مسجلة سارية المفعول (أدوية مرخصة). ويتم إنتاج هذه المستحضرات الطبية على شكل صلب وشبه صلب وسائل وحقن . وتعتبر تبوك الدوائية ثانى أكبر شركة صناعية لإنتاج الأدوية بالمملكة العربية السعودية .

وتقوم تبوك الدوائية بتسويق مستحضراتها الدوائية الجنسية تحت أسماء تجارية خاصة بها ، أما المستحضرات التي يتم تصنيعها بترخيص من الشركات العالمية المالكة لبراءة اختراعها فيتم إنتاجها بأسمائها الأصلية . وتتمتع شركة تبوك الدوائية بعلامات تجارية قوية بمنطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا حيث يعود ذلك بشكل أساسي إلى السمعة القوية لتبوك الدوائية بالإضافة إلى الجودة العالية لمستحضراتها الدوائية وشبكة التسويق الداخلية . وتمارس تبوك الدوائية إنتاجها من خلال مصانعها الموجدين في المملكة العربية السعودية وجمهورية السودان .



### شركة أسترا لمركبات اللدائن المحدودة (أسترا بوليمرز) :

هي شركة ذات مسؤولية محدودة تأسست عام 1993 م في المملكة العربية السعودية وتمارس عملياتها الرئيسية فيها وبلغ رأس المال 20.4 مليون ريال سعودي ، ويتمثل نشاطها الرئيسي في إنتاج مركبات اللدائن والملونات البلاستيكية والمضافات البلاستيكية الأخرى .

وتعتبر أسترا بوليمرز من أهم المنتجين في منطقة الشرق الأوسط للملونات البلاستيكية ذات الجودة العالية (الملونات البيضاء والسوداء) والإضافات والتي من شأنها تحسين خواص المنتجات البلاستيكية إضافة إلى مركبات اللدائن الحرارية التي يتم تصنيعها وفقاً للمتطلبات والمواصفات الخاصة بالعملاء . و تمارس أسترا بوليمرز إنتاجها من خلال مصانعها الموجودة في كل من المملكة العربية السعودية والإمارات العربية المتحدة وتركيا .



**أسترا الصناعية**  
**Astra Industrial**



### **شركة مجمع أسترا الصناعي المحدودة للأسمدة والمبيدات (أسترا كيم):**

هي شركة ذات مسؤولية محدودة تأسست عام 1995 م في المملكة العربية السعودية وتمارس عملياتها الرئيسية فيها ويبلغ رأس المالها 68 مليون ريال سعودي ، وتقوم الشركة بإنتاج وتسويق المبيدات الزراعية والخشبية والأسمدة الكيماوية وتوزيع بذور الخضروات وتقاوي البطاطس .

تستند الشركة في أداء عملها على شبكة التسويق والتوزيع التي تغطي جميع أنحاء المملكة العربية السعودية ، كما أن مبيعاتها تمتد أيضا إلى معظم دول الشرق الأوسط وشمال أفريقيا عن طريق شبكة متخصصة ، وتمارس أسترا كيم إنتاجها من خلال مصانعها الموجدين في المملكة العربية السعودية وتركيا .



### **شركة المصنع العالمي لأنظمة المباني المحدودة :**

هي شركة ذات مسؤولية محدودة تأسست عام 1993 م في المملكة العربية السعودية وتمارس عملياتها الرئيسية فيها ويبلغ رأس المالها 40 مليون ريال سعودي ، ويتمثل نشاط الشركة الرئيسي في تصنيع وتشييد المباني والهياكل الصناعية الحديدية . بالإضافة إلى شبكة التسويق والمبيعات التي تغطي جميع أنحاء المملكة العربية السعودية ، فإن مبيعاتها تمتد أيضا إلى معظم دول الشرق الأوسط وشمال أفريقيا ، وتقوم الشركة بتصميم الهياكل الحديدية لمشاريع النفط والغاز والبتروكيماويات والكهرباء وتحلية المياه والمشاريع الصناعية .

وبالإضافة إلى نشاطها الأساسي المتمثل في تزويذ عمالها بالهياكل الحديدية تقوم شركة المصنع العالمي بتقديم خدمات ذات قيمة مضافة وخاصة لبعض العملاء في مجال البناء والتشييد والتي تشمل أعمال التركيب والإشراف والأعمال المدنية والتنسيق مع المقاولين والموردين الذين قد يحتاجون إلى استشارة الشركة فيما يتعلق بالطريقة المثلى لتكامل أنظمتهم مع الهياكل الحديدية الجاهزة ، ويتوارد معظم عمال الشركة وبشكل رئيسي في المملكة العربية السعودية ودول الخليج العربي كما أنها نفذت بعض المشاريع خارج المنطقة .



أسترا الصناعية  
Astra Industrial



### شركة مصنع التنمية للحديد :

هي شركة ذات مسؤولية محدودة تأسست عام 2005 م في الأردن وبلغ رأس مالها 46 مليون دولار أمريكي، حيث يتمثل نشاطها في صناعة الحديد والاستيراد والتصدير حيث تمتلك مصنع تحت الإنشاء في مدينة البصرة في العراق لانتاج الكتل الحديدية وحديد التسليح بطاقة إنتاجية قدرها 435 ألف طن من الكتل الحديدية و 350 ألف طن من حديد التسليح والذي يتوقع الانتهاء منه وبدء الإنتاج التجاري في الربع الرابع من عام 2011 م .

### ❖ شركة أسترا الطاقة :

هي شركة ذات مسؤولية محدودة تأسست عام 2010 م في الأردن بغرض تملك محطة كهرباء موجودة داخل مصنع التنمية لتزويد المصنع بالطاقة الكهربائية اللازمة لتشغيله وبلغ رأس مالها 1,400 دولار أمريكي و يتمثل نشاطها في انشاء محطات توليد الطاقة الكهربائية ، وتمارس نشاطها في جمهورية العراق ، وقد كانت محطة الكهرباء في السابق ضمن شركة التنمية وتم فصلها في كيان قانوني مستقل .



## التطورات خلال عام 2010 م

تمكنت المجموعة من زيادة أعمالها وتحقيق نمو في المبيعات تجاوز الـ 15% وحققت مبيعات بلغت 1,121 مليون لأول مرة في تاريخها ، كما تمكنت كذلك من زيادة الأرباح الصافية بنسبة 27% لتصل الى 259 مليون ريال .

وتمشيا مع سياسة الشركة في توسيع أعمالها فقد قامت الشركة خلال عام 2010 م بالإستحواذات والتوسعات التالية : -

- قامت شركة أسترا بوليمرز لمركبات اللدائن والمملوكة لأسترا الصناعية بالكامل بالإستحواذ على نسبة 100% من شركة كونستاب الشرق الأوسط للدائن التركية حيث تهدف الشركة من خلال هذا الإستحواذ إلى الحصول على تقنيات اضافية لا تتوفر لديها حالياً وتمكنها من توسيع نطاق منتجاتها وخدماتها واستهدافها شريحة أكبر من قطاع صناعات اللدائن وتسهيل الدخول في الأسواق التركية وأسواق دول أوروبا الشرقية وأسيا الوسطى .
- أتمت شركة تبوك للصناعات الدوائية والمملوكة لأسترا الصناعية بالكامل الإستحواذ على 80% من أصول سيجما تاو في السودان حيث تسعى الشركة إلى تطوير المصنع والإرتقاء بامكانياته والذي يساعد في التوسع في السوق السودانية والأسواق الأفريقية المجاورة .
- كما أتمت شركة مجمع أسترا الصناعي للأسمدة والمبيدات الزراعية والمملوكة لأسترا الصناعية بالكامل عملية الإستحواذ على 51% من شركة آجنوفا A G Nova التركية والتي تعمل في إنتاج المبيدات الزراعية ومبيدات الصحة العامة حيث تهدف الشركة من هذا الإستحواذ إلى الاستفادة من المعرفة الفنية الموجودة لدى آجنوفا في تطوير منتجات الكيماويات الزراعية وترسيخ التواجد في السوق التركية والدول المجاورة.



- وقد استمرت الشركة في أعمال الإنشاء لمصنع شركة التنمية للحديد والتي تقوم بإنشاء مصنع في البصرة في العراق لصهر الحديد وانتاج الكتل الحديدية بطاقة تبلغ 435 ألف طن سنويا ، حيث سيستخدم الجزء الرئيسي من هذا المنتج في تصنيع قضبان التسليح في المصنع نفسه بطاقة قدرها 350 ألف طن سنويا. ويتوفر لهذا المصنع عدة مميزات أهمها انخفاض تكاليف حديد الخردة ( وهو المادة الأولية الرئيسية ) في العراق ، هذا بالإضافة الى توقيع ارتفاع الطلب على حديد التسليح في العراق نظراً الحاجة لإعمار وإنشاء وتطوير البنية التحتية . وقد تم الإنتهاء من إنشاء الأجزاء الرئيسية في المصنع وجارى العمل على الربط الكهربائي والذي يتوقع الإنتهاء منه في شهر يونيو 2011 م وبدء التشغيل التجريبى خلال الربع الثالث وبد الإنتاج خلال الربع الأخير من العام الحالى ، وتتجدر الإشارة أن منشآت المصنع تحوى محطة كهرباء كافية لتشغيل المصنع ولكن لأسباب فنية يلزم الربط مع الشبكة العامة للكهرباء وتبادل الطاقة للحصول على جهد مستقر للذنبنة الفولتية .
- كما قامت المجموعة بالإستمرار في إنشاء مصنع جديد تابع لشركة أسترا لمركبات اللدان في مدينة رابغ ليصبح المصنع الثالث للمنتجات نفسها بالإضافة لمصنعي الدمام ودبي ، ويستهدف المصنع الجديد تلبية احتياجات عملاء الشركة في المنطقة الغربية بالإضافة إلى التصدير للأسواق الأوروبية والأفريقية والذي يتوقع الإنتهاء منه خلال الربع الرابع من عام 2011 م .
- كما تقوم شركة المصنع العالمي لأنظمة المباني بإنشاء مصنع في مدينة الجبيل بطاقة إنتاجية قدرها 12,000 طن للمرحلة الأولى منه ، والذي سيساعد في خدمة العملاء في المنطقة الشرقية والدول الخليجية المجاورة .
- كما انتهت المجموعة من بيع الشركة العربية لصناعة الأغطية والوسائل والذي تم الموافقة عليه في الجمعية العامة ، وحققت الشركة من هذا البيع أرباحاً رأسمالية غير متكررة قدرها 29 مليون ريال .



## معلومات مالية

### ❖ المديونية الإجمالية للمجموعة وشركاتها التابعة :

لدى المجموعة وشركاتها التابعة تسهيلات بنكية من بنوك محلية وأجنبية لتمويل أنشطة الشركة الحالية وتوسعاتها المستقبلية ويوضح الجدول التالي حركة القروض خلال عام 2010 م .

(ريل سعودي )

الشركة	القروض في 2009/01/01	قرض خلل السنة	المدد خلل السنة	القروض حتى 2010/12/31
شركة مجموعة أسترا الصناعية (القابضة)	-	504,500,000	229,000,000	275,500,000
شركة تبوك للصناعات الورقية	-	170,000,000	29,375,000	140,625,000
شركة أسترا لمركبات اللدائن	-	4,921,472	1,094,771	3,826,701
شركة مجمع أسترا الصناعي للأسمدة والمعادن الزراعية	-	61,202,470	3,125,000	58,077,470
شركة المصنع العالمي لأنظمة المباني	-	188,960,140	91,076,303	97,883,837
شركة مصنع التنمية الحديد	-	53,018,610	-	53,018,610
شركة أسترا الطاقة	-	-	-	-
الإجمالي	-	982,602,692	353,671,074	628,931,618

### ❖ المدفوعات النظامية للمجموعة وشركاتها التابعة :

فيما يلي جدول يوضح المدفوعات الحكومية خلال عام 2010 م .

(ريل سعودي )

الجهة الحكومية	القيمة (ريل سعودي)
الهيئة العامة للاستثمار	2,000
الصوّل المالية السعودية (تداول)	400,000
مصلحة الزكاة وضريبة الدخل	34,285,429
تصديقات وجوزات	4,667,980
التلقيّنات الاجتماعية	3,798,760
المجموع	34,154,169



❖ الجهات التي تم التعاقد معها والتي يوجد لأحد أعضاء مجلس الإدارة مصلحة فيها :

كما تم إجراء التعاقدات التالية مع بعض الشركات التي يوجد لبعض أعضاء مجلس الإدارة مصلحة فيها حيث تمت هذه التعاملات على أساس تجارية ، وفيما يلي ملخص لهذه التعاقدات موضحا فيها الإيرادات والمصروفات الناتجة عنها : -

**أ - الإيرادات الناتجة عن هذه التعاقدات :** -

(ريل سعودي)			
القيمة (ريل سعودي)	اسم عضو المجلس ذو العلاقة	نوع الإيراد	اسم الجهة
3,286,950	السادة / صبيح وخالد المصري	مبيعات (إنشاء مباني + أسمنت + أدوية)	الشركة العربية للتمويل والتجارة
8,813,787	السيد / غيث سخنيان	مبيعات (أدوية + أسمنت زراعية + مبيدات زراعية)	مجموعة منير سخنيان
366,964	السيد / غيث سخنيان	مبيعات أدوية	الشركة المتحدة للأدوية
4,288,272	السادة / صبيح وخالد المصري وغيث سخنيان	مبيعات أدوية - حقوق تصنيع	مصنع الكندى للصناعات الدوائية
16,755,973		الإجمالي	

**ب - المصروفات الناتجة عن هذه التعاقدات :** -

(ريل سعودي)			
القيمة (ريل سعودي)	اسم عضو المجلس ذو العلاقة	نوع المصرفوف	اسم الجهة
3,725,937	السادة / صبيح وخالد المصري و محمد العتيبي	تأمين طبي ومتلاکات	شركة التأمين العربية التعاونية
457,700	السادة / صبيح وخالد المصري وغيث سخنيان	خدمات إنترنت	شركة نور للاتصالات
1,586	السيد / محمد بن نجر العتيبي	خدمات المعلومات	شركة موتنك لأنظمة المعلومات
48,558	السيد / غيث سخنيان	مشتريات أدوية	الشركة المتحدة للأدوية
1,814,670	السادة / صبيح وخالد المصري	مصرفوف نقل بضائع	الشركة العربية للتمويل والتجارة
6,048,451		الإجمالي	



أسترا الصناعية  
Astra Industrial

## التوقعات المستقبلية والمخاطر التي تواجهها المجموعة وشركاتها التابعة

تعتزم مجموعة أسترا الصناعية الإستمرار في دراسة الفرص الاستثمارية المناسبة في المجالات المكملة والمساندة لأنشطتها الحالية سواء في إنشاء مشاريع جديدة أو الإستحواذ على مشاريع قائمة بناء على الجدوى الاقتصادية لهذه المشاريع وتكاملها مع أنشطة الشركة القائمة.

وبالنسبة للمخاطر المتعلقة بأعمال المجموعة وشركاتها التابعة فقد تم حصرها في التالي:

- الانحسار الحاد في النشاط الاقتصادي العالمي وتاثيراته على الأسواق المحلية والإقليمية .
- تأخر موافقة الجهات الحكومية على تسجيل منتجاتها.
- مخاطر التشغيل العامة.
- المخاطر البيئية واحتمال فرض قوانين بيئية أكثر تشديدا.
- التغيرات في القوانين والأنظمة في البلدان التي تعمل بها الشركة .
- ي العمل على إدارة الشركة وشركاتها التابعة نخبة من أفضل الكفاءات واستمرار هذه القيادة من أهم العناصر المؤثرة في تطور وإستمرار الشركة .



أسترا الصناعية  
Astra Industrial

## سياسة توزيع الأرباح

توزع أرباح الشركة السنوية الصافية الموحدة بعد خصم جميع المصاروفات العمومية والتكاليف الأخرى والمخصصات والإحتياطيات الأخرى كالتالي:

- يتم تجنب 10% من الأرباح الصافية لتكوين إحتياطي نظامي، ويجوز للجمعية وقف هذا التجنب متى بلغ الإحتياطي المذكور نصف رأس المال.
- للجمعية بناء على إقتراح مجلس الإدارة أن تجنب 5% من الأرباح الصافية لتكوين إحتياطي إختياري وتخصيصه لغرض أو أغراض معينة.
- يوزع من الباقي دفعـة أولى للمساهمين تعادل 5% من رأس المال المدفوع إما نقداً أو أسهم مجانية في حالة موافقة الجمعية العامة عليها.
- تخصص نسبة قدرها 10% من الباقي بعد ذلك من الأرباح لمكافآت أعضاء مجلس الإدارة وبما لا يزيد عن 200,000 مائـى ألف ريال لكل عضـو.
- تقرـر الجمعية العامة بناء على توصـية مجلس الإدارة توزـيع جـزء من الـباقي من الأـرباح بعد ذلك على المسـاهمـين سـواء كان توزـيع نـقـدي أو أسـهم مجـانـية كـحـصـة إضافـية من الأـربـاح أو تـرـحـل لـلسـنـوات التـالـية.



أسترا الصناعية  
Astra Industrial

## هيكل الملكية بالمجموعة

فيما يلى قائمة بأسماء المساهمين الذين يملك كل منهم أكثر من 5% من رأس المال المجموعة كما في

: 2010/12/31 م

نسبة التملك المباشرة والغير مباشرة	إجمالي عدد الأسهم المباشرة والغير مباشرة	عدد الأسهم غير المباشرة	عدد الأسهم المباشرة	المقر	اسم المساهم
43.8 %	32,473,165	-	32,473,165	الرياض	الشركة العربية للتمويل والتجارة
8 %	5,987,224	-	5,987,224	الخبر	محمد بن نهر بن صقر العتيبي
40.7 %	30,193,548	29,441,253.63*	752,294	تبوك	صبيح بن طاهر المصري
5.2 %	3,859,429	3,784,205.37*	752,294	تبوك	خالد بن صبيح المصري

\*تشمل ملكيتهم في الشركة العربية للتمويل والتجارة وشركة قمة الصحراء .

وفيما يتعلق بملكية الأسهم المباشرة من قبل أعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية كما في

: 2010/12/31 ، فإن الجدول التالي يوضح عدد الأسهم المملوكة مباشرة لأعضاء مجلس الإدارة وكبار التنفيذيين:

الإسم	الصلة	عدد الأسهم في 2009/12/31 م	التغير	عدد الأسهم في 2010/12/31 م
صبيح بن طاهر المصري	رئيس مجلس الإدارة	752,294	-	752,294
خالد بن صبيح المصري	نائب رئيس مجلس الإدارة	752,294	-	752,294
محمد بن نهر بن صقر العتيبي	عضو مجلس ادارة	5,987,224	-	5,987,224
غيث منير المختيان	عضو مجلس ادارة	2,469,600	-	2,469,600
كميل بن عبد الرحمن سعد الدين	عضو مجلس ادارة	10,500	(15,500)	26,000
غضان ابراهيم عالي	عضو مجلس ادارة	62,500	7,500	55,000
فراج بن منصور أبو اثنين	عضو مجلس ادارة	10,000	-	10,000
سمير محمد عبد العزيز الحمدي	عضو مجلس ادارة	2,003	-	2,003
سلمان فارس محمد الفارس	عضو مجلس ادارة	5,000	-	5,000
خالد بن عبد الرحمن القويز	الرئيس التنفيذي	10,000	-	10,000

كما لم تستلم الشركة أي بلاغ من مساهمين يمتلكون نسبة 5% أو أكثر من غير أعضاء المجلس وكبار التنفيذيين بتغيير ملكيتهم في الشركة .



## مجلس الإدارة

يتولى مجلس إدارة الشركة مجلس إدارة مكون من تسعة أعضاء، مصنفين وفقاً للتعرifات الواردة بالمادة الثانية من لائحة حوكمة الشركات الصادرة عن هيئة السوق المالية بالمملكة العربية السعودية.

### ❖ ترتيب أعضاء المجلس ووأعضوياتهم في الشركات المساهمة السعودية :

الرقم	الإسم	المهام	صفة العضوية	العضوية في الشركات المساهمة السعودية الأخرى
1	صبيح بن طاهر المصري	رئيس مجلس الإدارة	غير تنفيذي/ غير مستقل	1 - شركة الإشتار السياحي .
2	خالد بن صبيح المصري	نائب رئيس مجلس الإدارة	غير تنفيذي/ غير مستقل	
3	محمد بن نجر بن صقر العتيبي	عضو	تنفيذي/ غير مستقل	1 - الشركة العربية للتأمين التعاوني .
4	غيل منير السختيان	عضو	تنفيذي/ غير مستقل	
5	كميل عبد الرحمن سعد الدين	عضو	غير تنفيذي/ غير مستقل	1 - شركة تبوك للتنمية الزراعية . 2 - شركة الإستثمار السياحي .
6	حسنان ابراهيم عقيل	عضو	غير تنفيذي/ غير مستقل	
7	فراج بن منصور أبو الثين	عضو	غير تنفيذي/ مستقل	1 - الشركة الوطنية السعودية للنقل البحري. 2 - الشركة الوطنية للبتروكيماويات
8	سمير محمد عبد العزيز الحميدي	عضو	غير تنفيذي/ مستقل	
9	سلمان فارس محمد الفارس	عضو	غير تنفيذي/ مستقل	1 - الشركة السعودية لخدمات السيارات والمعدات .



وقد عقد مجلس الإدارة البالغ عدد أعضاؤه تسعة أعضاء خمسة اجتماعات ويوضح الجدول التالي عدد مرات الحضور .

#### أعضاء المجلس ونسبة حضورهم من الاجتماعات :

النسبة	الاجتماعات	الحضور	الخامس	الرابع	الثالث	الثاني	الأول	
60%	5	3	-	✓	✓	✓	-	السيد / صبيح بن طاهر المصري
100%	5	5	✓	✓	✓	✓	✓	السيد / خالد بن صبيح المصري
100%	5	5	✓	✓	✓	✓	✓	السيد / محمد بن نجر العتيبي
60%	5	3	-	✓	✓	-	✓	السيد / غيث سخيان
100%	5	5	✓	✓	✓	✓	✓	السيد / كميل بن عبد الرحمن سعد الدين
100%	5	5	✓	✓	✓	✓	✓	السيد / خسان ابراهيم عقيل
100%	5	5	✓	✓	✓	✓	✓	السيد / فراج بن منصور ابو اثنين
80%	5	4	✓	✓	-	✓	✓	السيد / سمير بن محمد الحميدي
60%	5	3	-	-	✓	✓	✓	السيد / سلمان فارس محمد الفارس

#### ♦ والتعويضات المدفوعة لكل من أعضاء مجلس الإدارة وخمسة من كبار التنفيذيين :

يوضح الجدول التالي المكافآت والتعويضات المدفوعة لكل من أعضاء مجلس الإدارة وخمسة من كبار التنفيذيين من تلقاء أعلى المكافآت والتعويضات بما فيهم الرئيس التنفيذي ونائب الرئيس للشؤون المالية خلال عام 2010 م :

خمسة من كبار التنفيذيين من تلقاء أعلى المكافآت والتعويضات بما فيهم الرئيس التنفيذي ونائب الرئيس للشؤون المالية	أعضاء مجلس الإدارة التنفيذيين	أعضاء المجلس غير التنفيذيين المستقلين	أعضاء المجلس غير التنفيذيين غير المستقلين	
3,851,000	859,992	-	-	الرواتب والتعويضات
-	48,000	375,000	105,000	البدلات
1,250,000	400,000	600,000	800,000	المكافآت الدورية السنوية
-	-	-	-	الخطط التحفيزية
سيارة لكل من الرئيس التنفيذي ونائبه	-	-	-	تعويضات ومزايا عينية أخرى تدفع بشكل شهري أو سنوي



## لجان مجلس الإدارة

وفقاً لمتطلبات لائحة حوكمة الشركات الصادرة عن هيئة السوق المالية، قامت الشركة بإعداد لائحة للجنة المراجعة ولائحة للجنة الترشيحات والمكافآت، حيث تتضمن تلك اللوائح قواعد اختيار أعضاء اللجنة ومدة عضويتهم وأسلوب عمل اللجنة، والتي تم إقرارها من الجمعية العامة للمساهمين، حيث تحتوي السياسات على اللجان التالية :

### ❖ لجنة المراجعة :

ت تكون اللجنة من ثلاثة أعضاء من أعضاء مجلس الإدارة غير التنفيذيين، أحد أعضائها من ذوي الخبرة والاختصاص بالشئون المالية وهم كالتالي :

الاسم	عضو اللجنة	المهام	عدد مرات الحضور	نسبة الحضور
غسان ابراهيم عقيل	رئيس اللجنة		4	100%
سلمان بن محمد الفارس	عضو اللجنة		3	75%
سمير عبد العزيز الحميدي	عضو اللجنة		4	100%

وتختص لجنة المراجعة بالأشراف على مهام المراجعة الداخلية ودراسة تقاريرها ومتابعة تطبيق الإجراءات التصحيحية للملحوظات الواردة فيها، والتوصية لمجلس الإدارة بتعيين المحاسبين القانونيين ونطاق أعمالهم واقتراح أنتعابهم السنوية ومتابعة أعمالهم ودراسة ملاحظاتهم على القوائم المالية، كما تقوم اللجنة بتقييم ودراسة السياسات المحاسبية المستخدمة وإيادء الرأي فيها والتوصية بشأنها لمجلس الإدارة ، وتتضمن مسؤوليات اللجنة أيضاً تقييم والتتأكد من وجود نظام رقابة داخلية فعال ومعد على أسس سليمة ، كما تقوم بمراجعة القوائم المالية المرحلية والسنوية للشركة قبل عرضها على مجلس الإدارة.

وقد قامت لجنة المراجعة خلال العام باعتماد القوائم المالية الرباعية قبل نشرها ومراجعة القوائم المالية السنوية قبل عرضها على مجلس الإدارة حيث اجتمعت مع المحاسب القانوني وتأكدت بأن القوائم المالية قد تم إعدادها وفقاً للمعايير المحاسبية وأنه لا يوجد ملاحظات للمحاسبين القانونيين على القوائم المالية .



كما قامت لجنة المراجعة بمناقشة تقرير المراجعين الداخليين والذي لم يحتوي على ملاحظات جوهرية ورفعت تقرير لمجلس الإدارة أشارت فيه الى أن الشركة لديها نظام رقابي فعال.

#### ❖ لجنة الترشيحات والمكافآت :

تتكون اللجنة من ثلاثة أعضاء من أعضاء مجلس الإدارة غير التنفيذيين وهم كالتالي :

الاسم	عضو اللجنة	المهام	عدد مرات الحضور	نسبة الحضور
صبيح بن ظاهر المصري	رئيس اللجنة		1	100%
سلمان بن محمد الفارس	عضو اللجنة		1	100%
سمير عبد العزيز الحميدي	عضو اللجنة		1	100%

وتختص اللجنة بالتوصية للترشيح لعضوية مجلس الإدارة واللجان التابعة له وفقاً للمعايير المعتمدة، والمراجعة السنوية للمهارات المطلوبة لشغل عضوية المجلس ومراجعة هيكل المجلس ورفع التوصيات بشأن التغيرات التي يمكن إجراؤها ، كما تختص اللجنة بتحديد جانب الضعف والقوة في المجلس وكيفية معالجتها بما يخدم مصلحة الشركة . والتأكد بشكل سنوي من استقلالية الأعضاء المستقلين كذلك من مهام اللجنة وضع سياسات لتعويضات ومكافآت أعضاء مجلس الإدارة وكبار التنفيذيين في الشركة .

#### ❖ لجنة متابعة الأداء والاستثمار :

تتكون اللجنة من خمسة أعضاء من أعضاء مجلس الإدارة غير التنفيذيين وهم كالتالي :

الاسم	عضو اللجنة	المهام	عدد مرات الحضور	نسبة الحضور
خالد بن صبيح المصري	رئيس اللجنة		6	100%
محمد بن نجر العتيبي	عضو اللجنة		5	83%
حسان ابراهيم عقيل	عضو اللجنة		6	100%
* غيث منير سخيان	عضو اللجنة		1	20%
فراج بن منصور أبو الثنين	عضو اللجنة		6	100%
* كميل عبد الرحمن سعد الدين	عضو اللجنة		1	100%

\* تم خلال العام قبول استقالة السيد / غيث منير سخيان من عضوية اللجنة وتعيين السيد / كميل عبد الرحمن سعد الدين بدلا عنه وقد تم احتساب نسبة الحضور بناء على الاجتماعات التي عقدت خلال فترة تعيين كل منهما في اللجنة .



وتختص اللجنة باعتماد آليات لقياس الأداء بهدف مراقبة أداء الإدارة التنفيذية للشركة والشركات التابعة، ومراجعة أداء الإدارة التنفيذية للشركة بشكل ربع سنوي ومقارنتها بالأهداف الموضوعة، كما تقوم اللجنة بتقديم تقرير إدارة الشركة السنوي لمجلس الإدارة، ومراجعة الاستثمارات المقترحة وتحديد أولويتها واعتماد الاستثمارات المقدمة بما يتفق مع صلاحيات اللجنة والتوصية لمجلس الإدارة للاستثمارات التي تتفوّق صلاحيتها كما تقوم اللجنة أيضاً بمراجعة الخطة الإستراتيجية السنوية للشركة والمقترحة من المدير التنفيذي قبل تقديمها إلى مجلس الإدارة للاعتماد، وأيضاً مراجعة الموازنة السنوية للشركة المقترحة من المدير التنفيذي والمدير المالي قبل رفعها لمجلس الإدارة.

## نظام حوكمة الشركة

فيما يتعلق بمتطلبات لائحة حوكمة الشركات الصادرة عن هيئة السوق المالية بتاريخ 12/11/2006 ، فقد قامت الشركة بوضع نظام لحوكمة الشركة وفقاً للمادة العاشرة فقرة (ج) من اللائحة ولوائح وسياسات ونظم الحوكمة الداخلية وفقاً لمتطلبات باقي مواد اللائحة ووفقاً لنظام الشركات وقواعد التسجيل والإدراج والتنظيم الأساسي للشركة، وقد تم اعتمادها من الجمعية العامة للمساهمين بتاريخ 16/04/1430 هـ الموافق 12/04/2009م، وهي تتفق مع لائحة حوكمة الشركات الصادرة عن هيئة السوق المالية في جميع بنودها ما عدا التصويت التراكمي الذي سيتم تطبيقه بعد التنسيق مع الجهات الحكومية المختصة .



## تأكيدات مجلس الإدارة

يؤكد مجلس الإدارة على التالي :

- قد تم إعداد القوائم المالية الموحدة لمجموعة أسترا الصناعية وفقاً للمعايير والأنظمة المحاسبية الصادرة عن الهيئة السعودية للمحاسبين القانونيين وطبقاً للمتطلبات ذات العلاقة من نظام الشركات والنظام الأساسي للشركة فيما يتعلق بإعداد ونشر البيانات المالية الموحدة.
- إن نظام الرقابة الداخلية تم إعداده على أساس سليم و يتم تنفيذه بفعالية .
- لا يوجد ثمة شكوك بشأن قدرة الشركة على المضي قدماً في مواصلة أنشطتها.
- لا يوجد أي عقوبة أو جزاء أو قيد احتياطي مفروض على الشركة من هيئة السوق المالية أو من أي جهة إشرافية أو تنظيمية أو قضائية أخرى.
- لا توجد خلال عام 2010 أية أدوات دين صادرة من الشركة.
- لا توجد أي مصلحة أو حقوق خيار أو حقوق اكتتاب تعود لأعضاء مجلس الإدارة أو كبار التنفيذيين أو أفراد أسرهم في أسهم الشركة.
- أن الشركة لم تقم بإصدار أي سندات، وبالتالي لم تقوم الشركة بإسترداد أو شراء أو إلغاء لأدوات دين قابلة للإسترداد.
- لا يوجد بالشركة أي حقوق تحويل أو اكتتاب بموجب أدوات دين قابلة للتحويل إلى أسهم، أو حقوق خيار، أو مذكرات حق إكتتاب، أو حقوق مشابهة أصدرتها أو منحتها الشركة خلال عام 2009م.
- لا يوجد أي ترتيبات أو اتفاق تنازل بموجبه أحد مساهمي الشركة عن أي حقوق في الأرباح.



أسترا الصناعية  
Astra Industrial

## الخاتمة

وفقا للنتائج التي تم إدراجها في هذا التقرير والبيانات الختامية المرفقة للعام 2010 م ، فقد واصلت مجموعة أسترا الصناعية التطور والنمو في جميع القطاعات التي تعمل فيها .

وينتهز المجلس هذه الفرصة ليعبر عن شكره وتقديره لموظفي الشركة والمساهمين والعملاء وال媧دين والجهات الحكومية على دعمهم وثقتم وتعاونهم الذي كان له الأثر الكبير في تحقيق المزيد من التقدم والإزدهار للشركة وشركاتها التابعة.

مجلس الإدارة

**شركة مجموعة أسترا الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)**

القوائم المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠  
وتقدير مراجع الحسابات

شركة مجموعة أسترا الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

صفحة	المحتويات
١	تقرير مراجعي الحسابات
٣-٢	قائمة المركز المالي الموحدة
٤	قائمة الدخل الموحدة
٦-٥	قائمة التدفقات النقدية الموحدة
٧	قائمة التغيرات في حقوق المساهمين الموحدة
٣٥ - ٨	إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

# برايس وترهاوس كوبز

برايس وترهاوس كوبز  
بنية موسسة الملك فصل الخورية  
ص.ب. ٨٢٨٢، طرابلس  
الملكة العربية السعودية  
تلفظ: +٩٦٦ ٤٤٥٤٤٤٠ (١) ٤٦٥١٦٦٣ (١)  
لساكن: www.pwc.com/me

## تقرير مراجعي الحسابات

إلى السادة المساهمين  
شركة مجموعة أسترا الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

### نطاق المراجعة

لقد راجعنا قالمة المركز المالي الموحدة المرفقة لشركة مجموعة أسترا الصناعية ("الشركة") وشركاؤها التابعه (مجمعين "المجموعة") كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠ والقوائم المالية الموحدة للدخل والتغيرات النقدية والتغيرات في حقوق المساهمين للسنة المنتهية في ذلك التاريخ، والإيضاحات التي تغير جزءاً من هذه القوائم المالية الموحدة. تعتبر إدارة المجموعة مسؤولة عن القوائم المالية الموحدة التي أعدتها الشركة وفقاً للمادة ١٢٣ من نظام الشركات والمقدمة لنا مع كافة المعلومات والبيانات التي طلبناها. إن مسؤوليتنا هي إبداء الرأي حول هذه القوائم المالية الموحدة استناداً إلى المراجعة التي قمنا بها. قمت مراجعة القوائم المالية الموحدة للشركة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ من قبل مراجع حسابات آخر والذي أصدر تقريره غير المحفوظ بتاريخ ١٠ فبراير ٢٠١٠.

لقد قمنا بمراجعتنا وفقاً لمعايير المراجعة المعترف بها في المملكة العربية السعودية، والتي تتطلب منها تحديد وتنفيذ أعمال المراجعة للحصول على تأكيد معقول بأن القوائم المالية لا تحتوي على أخطاء جوهريه. تشمل المراجعة إجراء فحص اختياري للمستندات والأدلة المؤيدة للمبالغ والإيضاحات الواردة في القوائم المالية. كما تتضمن المراجعة إجراء تقييم للمبادئ المحاسبية المطبقة والتقديرات الهمة التي أعدت بمعرفة الإدارة ولطريقة العرض العام للقوائم المالية. ونعتقد أن مراجعتنا تعطينا أساساً معقولاً لإبداء رأينا.

### رأي مطلق

وفي رأينا، أن القوائم المالية الموحدة ككل المشار إليها أعلاه:

- قتل بصورة عادلة، من جميع النواحي الجوهرية، المركز المالي للمجموعة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠ ونتائج أعمالها وتدفقات النقدية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ وذلك وفقاً للمبادئ المحاسبية المعترف بها في المملكة العربية السعودية والمألائمة لظروف المجموعة.
- تتفق، من جميع النواحي الجوهرية، مع متطلبات نظام الشركات والنظام الأساسي للشركة فيما يتعلق بإعداد وعرض القوائم المالية الموحدة.

برايس وترهاوس كوبز



الرقم  
٣٦٩  
عمر محمد السقا  
ترخيص رقم

١٨ ربيع الأول ١٤٣٢ -  
(٢١ فبراير ٢٠١١)

شركة مجموعة أسترا الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

قائمة المركز المالي الموحدة

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

كما في ٣١ ديسمبر

الموجودات	الموجودات متداولة:
٢٠١٠	٢٠٠٩
٤٠٦	٤٠٦
٧٥١,٦٨١,٢٣٩	٧٥١,٢٠٦,٥١٢
٥٠٤,٢٩٨,٥٩٧	٤٤٣,٥٧٤,٦٣٠
٤٣,٤٣٨,٥٨٩	٩٦,٣٠٧,٧٠١
٤١٥,٨٠٨,٥٢٨	٣٨٥,٦٢٨,٠٢٧
٦٧,١١٤,٨٤٦	٥٦,٩٧٧,٨٨٧
<u>١,٩٧١,٨٣٨,٠٣٩</u>	<u>١,٤٤٤,٥٥٢,١٧٩</u>
<b>٢٠١٠</b>	<b>٢٠٠٩</b>
٨	٨
٨٧٣,٤٤٩,٢٤٣	٢,٢٥٠,٠٦٩
٣٤,٨٦٨,٥٦٢	٦٠٦,٩٢٤,٤٦١
٩١١,٧١٨	١٨,٨٤٨,٠٥٧
٩١٨,٣٢٤,٧١٩	٣,٤٥٢,٦٨١
<u>٢,٨٨٩,١٦٢,٧٥٨</u>	<u>٢,٠٧٦,٠٢٧,٤٤٧</u>
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	-
٣٧,٥٠٠,٠٠٠	-
٨,٥٩٥,٠٨٦	١٧,٥٥٧,٠١٨
٩٦,٩٣٣,٨٠٣	١١٠,٧٧١,٠٣٩
٥٤٣,٨١٧	١,٩٤٣,٢٨٩
١٣٧,٥٤٣,٦٧٩	٩٩,٣٨٨,٨٤٠
٤٩,٥٠٤,٣٣٠	٤٣,٧١٦,٦٠١
<u>٨١٨,٩٢٧,٣٢٣</u>	<u>٢٧٣,٣٧٦,٧٨٧</u>
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٧	-
١٦٠,٢٤٢,٢٠٦	١٢٨,١٨٠,٦٥٦
١٠,٨١٢,١٣٣	-
٥١,١٦٠,١٩٢	٤٨,٠٧٢,٢٥٣
٣٢٥,٣٣٩,٥٣١	<u>١٧٦,٢٥٢,٩٠٩</u>
<u>١,١٤٤,٢٦٦,٨٦٤</u>	<u>٤٤٩,٦٢٩,٦٩٦</u>
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٨	-
٩	-
١٩	-
١٧	-
١٧	-
١٨	-
١٩	-
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٠	١٠
١١	١١
١٢	١٢
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣
١٤	١٤
١٥	١٥
١٦	١٦
١٧	١٧
١٨	١٨
١٩	١٩
<b>٢٠٠٩</b>	<b>٢٠١٠</b>
١٣	١٣</td

شركة مجموعة أسترا الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

قائمة المركز المالي الموحدة (تتمة)

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

كما في ٣١ ديسمبر

٢٠٠٩	٢٠١٠	إيضاح
٧٤١,١٧٦,٤٧٠	٧٤١,١٧٦,٤٧٠	حقوق الملكية
٤٠٦,٥٦٨,٦٧٧	٤٠٦,٥٦٨,٦٧٧	مساهمي الشركة:
-	(٣,٨٦٨,٠٧٦)	رأس المال
٤١٤,٠٦٦,٦٠٦	٥٤٠,٥١٤,٠٠٦	احتياطي نظامي
<u>١,٥٦١,٨١١,٧٥٣</u>	<u>١,٦٨٤,٣٩١,٠٧٧</u>	احتياطي تحويل عملات أجنبية
<u>٦٤,٥٨٥,٩٩٨</u>	<u>٦٠,٥٠٤,٨١٧</u>	أرباح مبقة
<u>١,٦٢٦,٣٩٧,٧٥١</u>	<u>١,٧٤٤,٨٩٥,٨٩٤</u>	مجموع حقوق مساهمي الشركة
<u>٢,٠٧٦,٠٢٧,٤٤٧</u>	<u>٢,٨٨٩,١٦٢,٧٥٨</u>	حقوق الأقلية
		مجموع حقوق الملكية
		مجموع المطلوبات وحقوق الملكية
		الالتزامات محتملة وتعهدات

٣٠

تعتبر الإيضاحات المرفقة في الصفحات من رقم ٨ إلى رقم ٣٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة.

عضو المجلس المنتدب

الرئيس التنفيذي

خاتم الرئيس للشئون المالية

شركة مجموعة أسترا الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

قائمة الدخل الموحدة

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر		
٢٠٠٩	٢٠١٠	إيضاح
٩٧١,٥٢٦,١٥٩	١,١٢٠,٤٦٠,٢٧٥	المبيعات
(٥٢٩,٤٨١,٣٦٨)	(٦١٢,٥٠٤,٨١٠)	تكلفة المبيعات
٤٤٢,٠٤٤,٧٩١	٥٠٧,٩٥٥,٤٦٥	الربح الإجمالي
<b>مصاريف تشغيلية:</b>		
(١٨٩,٠٨٤,٩٣٢)	(٢١٨,٧٢٣,٧٧٨)	٢٢ بيع وتسويق
(٧٥,٤٤٣,٥٠١)	(١٠٢,٦٦٨,٨١٨)	٢٣ عمومية وإدارية
(٨,١٤٧,٣٧٣)	(١١,٢٤٥,٦٦٣)	٢٤ أبحاث وتطوير
١٦٩,٣٦٨,٩٨٥	١٧٥,٣١٧,٢٠٦	الدخل من العمليات
<b>إيرادات (مصاريف) أخرى:</b>		
١٣٩,٩٥٢	(٥,٣٦٤,٦٠٧)	٨ حصة الشركة في صافي (خسائر) أرباح الشركات
(١,٢٢٨,١٠٧)	(١٢,٨٦٨,٦٣٥)	١٧،١٣ التابعة غير الموحدة والشركات الرمزية
-	٢٨,٨٣٦,٩٢٩	٢٤ أرباح بيع شركة تابعة
٢٢,٤١٢,١٢١	٦٤,٥٤٠,٣٤٢	٢٥ أخرى، بالصافي
١٩١,٧٩٢,٩٥١	٢٥٠,٤٦١,٢٣٥	الدخل من العمليات المستمرة قبل حقوق الأقلية
١٠,٥١٥,٣٥١	-	٢٤ الدخل من العمليات غير المستمرة
١,٨٣٠,٠٨٥	٨,٥٢٧,٥٩٥	حقوق الأقلية
٢٠٤,٠٣٨,٣٨٧	٢٥٨,٩٨٨,٨٣٠	صافي الدخل للسنة
٢٠٢٩	٢٥٣٧	<b>ربحية السهم:</b>
٠٥٣٠	٤٠٠١	الدخل من العمليات التشغيلية
٢٠٧٥	٣٤٤٩	الدخل من العمليات غير التشغيلية
		صافي الدخل للسنة

تعتبر الإيضاحات المرفقة في الصفحات من رقم ٨ إلى رقم ٣٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة.

عضو المديلين المتنبه

الرئيس التنفيذي

خاتم الرئيس للشئون المالية

شركة مجموعة أسترا الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

قائمة التدفقات النقدية الموحدة

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

للسنة المتهية في ٣١ ديسمبر		
٢٠٠٩	٢٠١٠	إيضاح
٢٠٤,٠٣٨,٣٨٧	٢٥٨,٩٨٨,٨٣٠	التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية:
-	(٢٨,٨٣٦,٩٢٩)	صافي الدخل للسنة
٢٤,٢٠٨,٢٤٠	٣٠,٦٠٣,٩١٠	تعديلات لبيان غير نقدية:
٨٩,٤٨٧	٣٦٨,٥٩٧	أرباح بيع شركة تابعة
(١٣٩,٩٥٢)	٥,٣٦٤,٦٠٧	استهلاك
(١,٨٣٠,٠٨٥)	(٨,٥٢٧,٥٩٥)	إطفاء
(٣٠,٠٣٠,٨٤٠)	(٨٦,٤٧٧,٤١٥)	حصة الشركة في صافي خسائر (أرباح) الشركات
٣٠,٨٣٩,٦٤٦	٥٢,٨٦٩,١١٢	التابعة غير الموحدة والشركات الرمادية
٢٣,٠٦٧,٦٣٢	(٥٧,٨١٩,٠٢١)	حصة حقوق الأقلية من الخسائر
٣٤,٧٥٥,٦٤٤	(١١,٤٧٩,٠٠٥)	غيرات في رأس المال العامل:
(٧١,٤٠٨,٩٩٢)	(١٤,٨٠٠,٣٤٢)	ذمم مدينة
٨٨,٤١٦,١٣٨	(١,٣٩٩,٤٧٢)	مطلوب من أطراف ذات علاقة
(٨,٠٠٢,٨٠٣)	٤١,٤٩٦,٩٦٥	مخزون
(١٨,٩٤١,٥٠٩)	(٢٩,٩١٠,٧١٩)	مصاريف مدفوعة مقدماً و موجودات متداولة أخرى
٧٦٦٨,٥١٧	٨,٠٦٠,٠١٦	ذمم دائنة
٢٨٢,٧٢٩,٥١٠	١٥٨,٥٠١,٤٨٩	مطلوب لأطراف ذات علاقة
		مصاريف مستحقة وطلبات متداولة أخرى
		زكاة وضريبة دخل مسددة
		متخصص مكافأة نهاية الخدمة للموظفين
		صافي النقد الناجم عن الأنشطة التشغيلية
		التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية:
(٣٧٣,٢٠٦,٥١٢)	(٣٧٨,٤٧٤,٧٧٧)	استثمارات مراجحة
(٣٦٤,٣٢٥)	(١٢,٢٠٩,٧٣٤)	استثمار في شركات تابعة غير موحدة وشركات زميلة
(٨٢,١٦٥,٢٨٢)	(٢٩٩,٩٤٣,٧٦٣)	شراء ممتلكات ومعدات، بالصافي
٢,٤٤٢,٠٣٩	٥,٩٥٨,٣٨٠	المتحصل من بيع ممتلكات ومعدات، بالصافي
(٢٢٨,١١٥,٢٧٩)	(٢٦,١٨٤,٢٦٩)	شراء شركة تابعة، بالصافي
-	٨٧,٦١٠,٨٨٣	بيع شركة تابعة، بالصافي
(١,٧٩٣,٢٠٣)	(١٢٨,٩٥٧)	إضافات إلى موجودات غير ملموسة
-	٢,٣٥١,٢٧١	المتحصل من بيع موجودات غير ملموسة، بالصافي
(٦٨٣,٢٠٢,٥٦٢)	(٦٢٤,٠٢٠,٩١٦)	صافي النقد المستخدم في الأنشطة الاستثمارية

عنهم (العلماء) المذكور

الرئيس التنفيذي

خائب الرحمن الشوالي المالية

شركة مجموعة أسترا الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

قائمة التدفقات النقدية الموحدة (تتمة)

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر		
	٢٠٠٩	٢٠١٠
		إضاح
-	٤٨٨,٣٠٦,٦٦٨	قرض تورق قصير الأجل
-	١٤٠,٦٢٥,٠٠٠	التغير في قرض مراجحة
-	٣٢,٠٦١,٥٥٠	مطلوب لأطراف ذات علاقة
١,٤٨٤,٠١٩	(٨,٨٣٤,٢٧٨)	أوراق دفع
(٣٧,٠٥٨,٨٢٤)	(٩٢,٦٤٧,٠٥٩)	توزيعات أرباح مدفرعة
-	(١,٨٠٠,٠٠٠)	مكافأة أعضاء مجلس الإدارة
-	٤,٤٤٦,٤١٤	حقوق أقلية
(٣٥,٥٧٤,٨٠٥)	٥٦٢,١٥٨,٢٤٥	صافي النقد الناتج من (المستخدم في) الأنشطة التمويلية
(٤٣٦,٠٤٧,٨٥٧)	٩٩,٦٣٨,٨١٨	صافي التغير في النقد وما يعادله
٥٢٤,٩٠٥,٢٧٩	٨٨,٨٥٧,٤٢٢	نقد وما يعادله كما في بداية السنة
٨٨,٨٥٧,٤٢٢	١٨٨,٤٩٦,٢٤٠	نقد وما يعادله كما في نهاية السنة
٤٣,٣٢٣,٩٠١	٣٨,٠٩٤,٣٧١	معلومات إضافية عن أنشطة غير نقدية: مخصص الركوة وضريبة الدخل المحمل على حقوق الملكية
-	١٠,٨١٢,١٣٢	١٦ مطلوبات أخرى مقابل شراء ممتلكات ومعدات

معلومات إضافية عن عمليات غير نقدية  
خاصة بشراء وبيع شركات تابعة، انظر إيضاحي رقم ٢٤ و ٢٦.

تعتبر الإيضاحات المرفقة في الصفحات من رقم ٨ إلى رقم ٣٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة.

عضو المجلس المنتدب

نائب الرئيس للشئون المالية

شركة مجموعة أسترا الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

قائمة التغيرات في حقوق المساهمين الموحدة  
مع المبالغ بالريلات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

الجهاز	أرباح مبتداة	احتياطي تحويل أعبية	رأس المال	إيجار
المجموع	(١٦,٣٤,٢٣,١٥٦,٨٨,١١,٥٦٣)	(٧٧,٣٣,٣٩٤,٩٤,٠٣٨)	(٤٣,٥٤,١٤,٠٤٠)	(٣,٧٧,٠٧٧,٨٦,٣)
أرباح مبتداة	٦٦,٦٦,٦٤,١١,٨٨,١١,٥٦٣	٧٧,٣٣,٣٩٤,٩٤,٠٣٨	٤٣,٥٤,١٤,٠٤٠	(٣,٧٧,٠٧٧,٨٦,٣)
احتياطي تحويل أعبية	-	-	-	-
رأس المال	٧٧,٦٨,٨٦,٣	(٣,٣٣,٣٩٤,٩٤,٠٣٨)	(٤٣,٥٤,١٤,٠٤٠)	(٣,٧٧,٠٧٧,٨٦,٣)
إيجار	٧٤,١١,٧٤,٦٦,٦٤,١١,٨٨,١١,٥٦٣	٧٧,٦٨,٥٦,٤	٤٣,٥٤,١٤,٠٤٠	(٣,٧٧,٠٧٧,٨٦,٣)

تغطى الإيضاحات المرفقة في الصفحات من رقم ٨ إلى رقم ٣٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة

شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

-١ معلومات عامة

إن شركة مجموعة أسترا الصناعية ("الشركة") هي شركة مساهمة سعودية، مسجلة في مدينة الرياض في المملكة العربية السعودية وتعمل بموجب سجل تجاري رقم ١٠١٠٦٩٦٠٧ وال الصادر بتاريخ ٩ محرم ١٤٠٩ هـ (الموافق ٢٢ أغسطس ١٩٨٨). تم إدراج أسهم شركة مجموعة أسترا الصناعية في سوق الأسهم السعودية ("تداول") بتاريخ ١٧ شعبان ١٤٢٩ هـ (الموافق ١٨ أغسطس ٢٠٠٨) من خلال طرح ٣٠٪ من أسهم الشركة للاكتتاب العام.

تتألف شركة مجموعة أسترا الصناعية وشركاتها التابعة (مسمى "المجموعة") من الشركة والشركات السعودية والأجنبية التابعة المرخصة أدناه. تشمل أنشطة الشركة وفقاً لسجلها التجاري في إنشاء وإدارة وتشغيل والاستثمار في المنشآت الصناعية (شريطة الحصول على موافقة من الهيئة العامة للاستثمار على كل مشروع يراد إنشاؤه).

تضمن القوائم المالية الموحدة حسابات الشركة وشركاتها التابعة، والتي تعمل وفق سجل تجاري خاص بكل منها وهي كما يلي:

نسبة الملكية الفعلية				اسم الشركة التابعة
كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠				
مباشرة	غير مباشرة	بلد التأسيس		
٪٥	٪٩٥	السعودية		▪ شركة تبوك للصناعات الدوائية تمتلك هذه الشركة الشركات التابعة التالية: - شركة تبوك الدوائية للأبحاث - الشركة السعودية المتقدمة للصناعات الدوائية - تأسست عام ٢٠١٠
-	٪١٠٠	الأردن		▪ شركة أسترا لمركبات المدائن الخدودة تمتلك هذه الشركة بالكامل الشركة التابعة التالية: - شركة كورنتساب الشرق الأوسط لمركبات اللدائن (إيضاح ٢٦)
-	٪٨٠	السودان		
٪٥	٪٩٥	السعودية		▪ شركة المصعد العالمي لأنظمة المباني الخدودة
-	٪١٠٠	تركيا		
٪٥	٪٩٥	السعودية		

**شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية**  
 (شركة مساهمة سعودية)

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

نسبة الملكية الفعلية كما في ٣٠ ديسمبر ٢٠١٠			اسم الشركة التابعة
مباشرة	غير مباشرة	بلد التأسيس	
٪٥	٪٩٥	السعودية	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ شركة بجمع أسترا الصناعي المحدودة للأسمدة والمبيدات الزراعية</li> </ul> <p>تمتلك هذه الشركة الشركات الأجنبية التابعة التالية:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- شركة أسترا كم السعودية</li> <li>- شركة أسترا كم المغرب</li> <li>- شركة أغيس العالمية المحدودة</li> <li>- شركة أستراكم تركيا</li> <li>- شركة أستراكم سوريا - تأسست عام ٢٠٠٩</li> <li>- شركة أستراكم طشقند - تأسست عام ٢٠٠٩</li> <li>- شركة بجمع أسترا الصناعي للأسمدة والمبيدات الزراعية - الأردن - تأسست عام ٢٠١٠</li> <li>- شركة التنمية لصناعة الحديد</li> </ul> <p>تمتلك هذه الشركة التابعة التالية:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- شركة الإنماء</li> <li>- شركة أسترا للطاقة المحدودة</li> </ul>
-	٪١٠٠	الجزائر	
-	٪١٠٠	المغرب	
-	٪١٠٠	جزر برتش فيرجن	
-	٪١٠٠	تركيا	
-	٪١٠٠	سوريا	
-	٪١٠٠	أوزبكستان	
-	٪٥٠	الأردن	
-	٪٥١	الأردن	

تتمثل النشاطات الرئيسية للشركات التابعة بما يلي:

- إنتاج وتسويق وتوزيع الأدوية والمستحضرات الدوائية داخل وخارج المملكة العربية السعودية.
- إنتاج المركبات الكيميائية والمواد البلاستيكية المضافة ومركيزات الألوان ومنتجات بلاستيكية أخرى.
- الإنشاءات الحديدية للأبنية الصناعية وهياكل الأبنية.
- إنتاج الأسمدة الكيميائية السائلة ومبيدات الحشرات الزراعية وتجارة الجملة والتجزئة للأسمدة والأعلاف ومبيدات الحشرات بالإضافة إلى تنفيذ عقود المشاريع الزراعية.
- صناعة الكتل الحديدية وحديد التسليح.

تم اعتماد هذه القوائم المالية الموحدة من قبل مجلس إدارة الشركة بتاريخ ١٨ ربيع الأول ١٤٣٢ هـ - (الموافق ٢١ فبراير ٢٠١١).

شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

## ٢- ملخص السياسات المحاسبية الهامة

أهم السياسات المحاسبية المطبقة في إعداد هذه القوائم المالية الموحدة تم إدراجها أدناه. تم تطبيق هذه السياسات بشكل منتظم على جميع السنوات المعروضة، ما لم يذكر غير ذلك.

### ١-١ أسس الإعداد

أعدت القوائم المالية الموحدة المرفقة على أساس التكلفة التاريخية وفقاً لبدأ الاستحقاق، وطبقاً للمعايير المحاسبية الصادرة عن الهيئة السعودية للمحاسبين القانونيين.

### ٢-٢ تقديرات وافتراضات محاسبية مؤثرة

يتطلب إعداد القوائم المالية الموحدة وفقاً للمبادئ المحاسبية المتعارف عليها استخدام تقديرات وافتراضات تؤثر على مبالغ الموجودات والمطلوبات والإفصاح عن الموجودات والالتزامات الحتملة والمطلوبات كما في تاريخ القوائم المالية، وكذلك تقدير مبالغ الإيرادات والمصاريف خلال الفترة المالية. يتم تقييم التقديرات وافتراضات بشكل مستمر وهي منسية على خبرة سابقة وعوامل أخرى تتضمن توقعات بالأحداث المستقبلية والتي تعتبر مناسبة للظروف. تقوم الشركة بتقديرات وافتراضات متعلقة بالمستقبل، والتي وفقاً لتعريفها، نادراً ما تتساوى مع النتائج الفعلية.

### ٣-٢ استثمارات

#### (أ) شركات تابعة

الشركات التابعة هي تلك التي لدى المجموعة القدرة على توجيه سياساتها المالية والتشغيلية للحصول على المنافع الاقتصادية، والتي تنشأ عادة عند الاحتفاظ بأكثر من نصف حقوق التصويت في الشركات التابعة. تتم مراعاة وجود تأثير حقوق التصويت المتوقعة القابلة للتنفيذ أو التحويل لتقدير ما إذا كان للمجموعة سيطرة على منشأة ما. يتم توحيد حسابات الشركات التابعة من تاريخ انتقال السيطرة إلى المجموعة ويتوقف عن توحيدتها من تاريخ توقف السيطرة.

تم قيد الاستثمارات في الشركات التابعة التي لم تكن جوهرية بالنسبة للقوائم المالية الموحدة باستخدام طريقة حقوق الملكية.

تستخدم طريقة الشراء المحاسبية لقيد شراء الشركات التابعة. تقاس تكلفة الشراء على أساس القيمة العادلة للموجودات المشتراء أو الالتزامات التي تم تكبدها أو تحملها كما في تاريخ الشراء بالإضافة إلى التكاليف المتعلقة بعملية الشراء. تقييد زيادة تكلفة الشراء عن القيمة العادلة لحصة المجموعة في صافي الموجودات المشتراء القابلة للتحديد كشهرة. يتم سنويًا اختبار الشهرة لتحديد أي خسائر ناجمة عن الهبوط في القيمة، وتقييد بصافي التكلفة بعد حسم أي خسائر هبوط في القيمة، إن وجدت.

**شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)**

**إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة**

**للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠**

**(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)**

يتم استبعاد المعاملات بين شركات المجموعة والأرباح غير المحققة الناتجة عنها وكذلك الأرصدة المتعلقة بها. ويتم كذلك استبعاد الخسائر غير المحققة. يتم تعديل السياسات المحاسبية للشركات التابعة عند الضرورة لتنماشى مع السياسات المحاسبية للمجموعة.

**(ب) شركات زميلة**

الشركات الزميلة هي الشركات التي يكون للمجموعة تأثير جوهري عليها دون أن يصاحب ذلك سيطرة على أعمالها أو سياساتها، ويصاحب ذلك، ملكية لنسبة تتراوح بين ٢٠٪ إلى ٥٠٪ من حقوق التصويت. يتم قيد الاستثمارات في شركات زميلة باستخدام طريقة حقوق الملكية وتقيد مبدئياً بالتكلفة.

تقيد حصة المجموعة في ربع أو خسارة الشركات الزميلة المتحققة بعد الشراء في قائمة الدخل الموحدة، كما تقيد حصتها في التغير في الاحتياطيات الذي يحدث بعد الشراء في حساب الاحتياطيات. يتم تعديل القيمة الدفترية للإستثمار بالحركة المتراكمة لما بعد الشراء. عندما تكون حصة المجموعة في خسائر شركة زميلة مساوية لحصتها في الشركة الزميلة أو أكثر، بما فيها أي ذمم مدينة غير مضمونة، لا تقيد المجموعة أية خسائر إضافية، ما لم تتكبد أية التزامات أو تسديدات نيابة عن الشركة الزميلة.

يتم استبعاد الأرباح غير المحققة من المعاملات بين المجموعة وشركائها الزميلة إلى حد حصة المجموعة في الشركات الزميلة.

**٤-٤ التقارير القطاعية**

**(أ) القطاع التشغيلي**

القطاع التشغيلي هو مجموعة من الموجودات أو العمليات أو المنشآت التي:

- تعمل في أنشطة تدر إيرادات،
- تقوم الإدارة باستمرار بتحليل نتائج عملائها من أجل اتخاذ القرارات التي تتعلق بتوزيع المصادر وتقدير الأداء،
- وتتوفر عنها معلومات مالية بشكل منفصل.

**(ب) القطاع الجغرافي**

القطاع الجغرافي هو مجموعة من الموجودات أو العمليات أو المنشآت التي تقوم بأنشطة تدر إيرادات في منطقة اقتصادية محددة تخضع لمخاطر وعوائد مختلفة عن تلك التي تعمل في مناطق اقتصادية أخرى.

شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

## ٥-٢ العملات الأجنبية

### (أ) العملاة الرئيسية

تظهر البند في القوائم المالية الموحدة للشركة بالريال السعودي والتي هي العملاة الرئيسية للشركة.

### (ب) معاملات وأرصدة

يتم تحويل المعاملات التي تم بالعملات الأجنبية إلى الريال السعودي على أساس أسعار الصرف السائدة في تاريخ تلك المعاملات. يتم قيد أرباح وخسائر فروق العملة الناتجة عن تسوية تلك المعاملات وكذلك الناتجة من تحويل الموجودات والمطلوبات النقدية بالعملاة الأجنبية على أساس أسعار صرف العملات السائدة كما في نهاية العام ضمن قائمة الدخل الموحدة.

### (ج) شركات المجموعة

يقيد الناتج عن تحويل المراكز المالية ونتائج الأعمال للشركات التابعة أو الزميلة التي تكون عملتها الرئيسية غير الريال السعودي إلى الريال السعودي كما يلي:

- تحويل الموجودات والمطلوبات لكل قائمة مركز مالي بأسعار الصرف السائدة في تاريخ قائمة المركز المالي.
- تحويل الإيرادات والمصاريف لكل قائمة دخل على أساس متوسط سعر الصرف.
- تحويل بنود حسابات حقوق الملكية بأسعار الصرف السائدة في التواريخ التي تعود لكل بند عند حدوثه.

تدرج التعديلات المتراكمة الناتجة عن تحويل القوائم المالية للشركات التابعة أو الزميلة إلى الريال السعودي، إذا كانت جوهرية، كبناد منفصل ضمن حقوق الملكية.

يتم تحويل توزيعات الأرباح المستلمة من شركة زميلة بسعر الصرف في تاريخ المعاملة ويتم قيد فروق تحويل العملاة الأجنبية المحققة في قائمة الدخل الموحدة.

عند استبعاد أو بيع جزء من الاستثمار في الشركات الأجنبية الزميلة أو التابعة، يتم قيد فروق تحويل العملات الأجنبية المقيدة في حقوق الملكية ضمن قائمة الدخل الموحدة كجزء من ربح أو خسارة الاستبعاد أو البيع.

## ٦-٢ نقد وما يعادله

يشتمل النقد وما يعادله على النقد في الصندوق ولدى البنك والاستثمارات الأخرى قصيرة الأجل عالية السيولة والتي تستحق خلال ثلاثة أشهر أو أقل من تاريخ الشراء.

**شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية**  
(شركة مساهمة سعودية)

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

---

**٧-٢ استثمارات مراجعة**

تشتمل استثمارات المراجعة على استثمارات قصيرة الأجل عالية السيولة تستحق خلال فترة من ثلاثة أشهر أو أكثر ولا تزيد عن سنة من تاريخ الشراء. يتم قيد إيراد العمولة وفقاً لأساس الاستحقاق وذلك باستخدام معدل العمولة المتفق عليه.

**٨-٢ دعم مدينة**

تظهر الدعم المدينة بالبالغ الأصلي للفوائير ناقصاً مخصص الديون المشكوك في تحصيلها. يتم عمل مخصص للديون المشكوك في تحصيلها عندما يكون هناك دليل موضوعي على عدمتمكن المجموعة من تحصيل جميع المبالغ المستحقة بموجب الشروط الأصلية للدعم المدينة. يتم قيد هذه المخصصات في قائمة الدخل الموحدة وتظهر تحت بند "مصاريف بيع وتسويق". عندما تكون الدعم المدينة غير قابلة للتحصيل، يتم شطبها مقابل مخصص الديون المشكوك في تحصيلها. تقييد أية مبالغ تسترد في وقت لاحق للدعم تم شطبها بقيد دائم على "مصاريف بيع وتسويق" في قائمة الدخل الموحدة.

**٩-٢ إيرادات مستحقة**

تشتمل الإيرادات المستحقة على الإيرادات المتحققة التي لم يصدر بها فواتير حتى نهاية السنة. يتم إصدار الفواتير المتعلقة بهذه الإيرادات خلال الفترة اللاحقة. تم تصفيف الرصيد حالياً ضمن بند الدعم المدينة.

**١٠-٢ مخزون**

يقيّد المخزون على أساس سعر التكلفة أو صافي القيمة القابلة للتحقيق أيهما أقل. يحدد سعر التكلفة على أساس متوسط التكلفة المرجح. تشتمل تكلفة المنتجات المعاهرة على المواد الأولية والعملاء وتكلف التصنيع غير المباشرة.

يمثل صافي القيمة القابلة للتحقيق سعر البيع المقدر في سياق الأعمال العادي، ناقصاً تكاليف استكمال العملية ومصاريف البيع.

شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

#### ١١-٢ ممتلكات ومعدات

تظهر الممتلكات والمعدات بالتكلفة بعد خصم الاستهلاكات المتراكمة، ما عدا إنشاءات تحت التنفيذ، والتي تظهر بالتكلفة. لا يتم استهلاك الأرضي. يحمل الاستهلاك على قائمة الدخل الموحدة على أساس طريقة القسط الثابت وذلك لتوزيع تكلفة هذه الموجودات على مدى الاعمار الإنتاجية المقدرة لها كما يلي:

##### عدد السنوات

٢٣-١٠	مباني
١٠-٤	تحسينات على مباني مستأجرة
١٢,٥ -٥	آلات ومعدات
١٠-٣	أثاث ومفروشات ومعدات مكتبية
٤	سيارات

تحدد الأرباح والخسائر الناتجة عن الاستبعاد بمقارنة التحصيلات مع القيمة الدفترية وتقيد في قائمة الدخل الموحدة.

تقيد مصاريف الصيانة والإصلاحات العادية، التي لا تزيد جوهرياً من العمر الإنتاجي المقدر للأصل، في قائمة الدخل الموحدة عند تكبدها. يتم رسملة التجديفات والتحسينات المأمة، إن وجدت، ويتم استبعاد الأصل الذي تم استبداله.

#### ١٢-٢ المبوط في قيمة الموجودات غير المتداولة

يتم مراجعة الموجودات غير المتداولة فيما يتعلق بالمبوط في قيمتها عندما تشير الحالات أو التغير في الظروف إلى أن القيمة الدفترية قد تكون غير قابلة للاسترداد. يتم إثبات الخسارة الناتجة عن المبوط في القيمة، والتي تمثل الزيادة في القيمة الدفترية للأصل عن القيمة القابلة للاسترداد وهي القيمة العادلة للأصل ناقصاً تكاليف البيع أو قيمة الاستخدام، أيهما أعلى. لعرض تقدير مقدار المبوط في القيمة، يتم تجميع الموجودات على أدنى مستوى لها بحيث تتواجد تدفقات نقدية منفصلة ومحددة (وحدات مدرة للنقد). يتم مراجعة الموجودات غير المتداولة، بخلاف الموجودات غير الملموسة، والتي سبق أن حدث هبوط في قيمتها بغرض احتمال عكس ذلك المبوط، وذلك في تاريخ كل فترة مالية. إذا ما تم لاحقاً عكس خسارة المبوط في القيمة، عندئذ تتم زيادة القيمة الدفترية للأصل أو الوحدة المدرة للنقد إلى التقدير المعدل لقيمتها القابلة للاسترداد، على ألا يزيد عن القيمة الدفترية للأصل قبل إثبات خسارة المبوط في قيمة ذلك الأصل أو الوحدة المدرة للنقد في السنوات السابقة. يتم إثبات عكس خسارة المبوط في القيمة فوراً كإيرادات في قائمة الدخل الموحدة. لا يتم عكس خسارة المبوط في قيمة الموجودات غير الملموسة.

شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

**١٣-٢ موجودات غير ملموسة**

تشمل الموجودات غير الملموسة، عدا عن الشهرة، رسوم التسجيل والترخيص، ويتم إطفاؤها باستخدام طريقة القسط الثابت على مدة ٥ سنوات.

**١٤-٢ القروض**

يتم إثبات القروض بقيمة التحصيلات المستلمة بعد حسم تكاليف المعاملة المتکبدة، إن وجدت. يتم رسملة تكاليف القروض التي ترتبط مباشرة باقتناء أو إنشاء أو إنتاج الموجودات المؤهلة وذلك كجزء من هذه الموجودات. يتم تحويل تكاليف القروض الأخرى على قائمة الدخل الموحدة.

**١٥-٢ مخصص مكافأة نهاية الخدمة للموظفين**

يتم قيد مخصص مكافأة نهاية الخدمة للموظفين بموجب شروط أنظمة العمل والعمال في المملكة العربية السعودية من قبل المجموعة وشركتها التابعة السعودية ويعمل على قائمة الدخل الموحدة. يتم إحتساب مبلغ الإنعام على أساس القيمة الحالية للمكافأة المكتسبة المستحقة للموظف فيما لو ترك الموظف عمله كما في تاريخ قائمة المركز المالي. يتم إحتساب المبالغ المسددة عند نهاية الخدمة على أساس رواتب وبدلات الموظفين الأخيرة وعدد سنوات خدمتهم المتراكمة، كما هو موضح في الأنظمة المعمول بها في المملكة العربية السعودية.

تقوم الشركات التابعة الأجنبية حالياً بتكونين مخصص مقابل مكافأة نهاية الخدمة للموظفين والمزايا الأخرى وذلك طبقاً لقوانين الدول التي تمارس فيها نشاطها. لا توجد برامج تقاعد ممولة أو غير ممولة للشركات التابعة الأجنبية.

**١٦-٢ ذمم دائنة ومستحقات**

يتم إثبات مبالغ المطلوبات التي سيتم دفعها مقابل بضائع وخدمات مستلمة، سواء تم إصدار فواتير بموجبها إلى المجموعة، أو لا.

**١٧-٢ الزكاة وضريبة الدخل**

تخضع المجموعة لزكاة وفقاً لأنظمة مصلحة الزكاة والدخل ("المصلحة") وذلك فيما يتعلق بالمساهمين السعوديين كما تخضع لضريبة الدخل فيما يتعلق بالمساهمين الأجانب. يتم تحويل مخصصات الزكاة وضريبة الدخل على حسابات حقوق الملكية للمساهمين السعوديين والأجانب، على التوالي. يتم تسجيل المبالغ الإضافية المستحقة بموجب التسويات النهائية، إن وجدت، عند تحديدها، بالنسبة للشركات التابعة خارج المملكة العربية السعودية، يتم احتساب ضريبة الدخل وفق أنظمة وقوانين ضريبة الدخل المطبقة في كل دولة، إذا تطلب الأمر، وتسجل في قائمة الدخل الموحدة.

**شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)**

**إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة**

**للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠**

**(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)**

يتم إثبات ضريبة الدخل المؤجلة، والتي تنتع عن جميع الفروقات المؤجرة بين الدخل المحاسبي والدخل الضريبي، وذلك في الفترة التي تنشأ فيها تلك الفروقات، ويتم تعديلها عند عكس الفروقات المتعلقة بها. يتم إثبات موجودات ضريبة الدخل المؤجلة المتعلقة بالخسائر المدورة إلى الحد الذي يتحمل عنده توفر دخل مستقبلي خاضع للضريبة مقابلة تلك الخسائر الضريبية المدورة والتي يمكن الاستفادة منها. يتم تحديد ضريبة الدخل المؤجلة باستخدام شرائح الضريبة المطبقة كما في تاريخ قائمة المركز المالي ويتوقع أن يتم تطبيقها عند تحقق موجودات ضريبة دخل مؤجلة أو تسوية مطلوبات ضريبة دخل مؤجلة. لم تكن ضريبة الدخل المؤجلة التي تنتع عن تلك الفروقات المؤجرة جوهرية، ولذلك، لم يتم قيدها كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ و ٢٠١٠.

تقوم المجموعة وشركتها التابعة السعودية باستقطاع الضريبة الواجبة عن معاملات محددة مع أطراف غير مقيمة في المملكة العربية السعودية، وذلك طبقاً لنظام ضريبة الدخل السعودي.

**١٨-٢ مخصصات**

يتم إثبات المخصصات عندما يكون لدى المجموعة التزام قانوني حالياً أو متوقع ناتج عن حدث سابق، وهناك إحتمال كبير لاستخدام موارد المجموعة لتسوية هذا التزام مع إمكانية تقدير المبلغ بشكل يعتمد عليه.

**١٩-٢ الإيرادات**

يتم إثبات الإيرادات عند تسليم المنتجات وقبولها من قبل العملاء، إن تطلب الأمر ذلك، أو عند تقديم الخدمات. يتم قيد الإيرادات بالصافي بعد حسم الخصومات التجارية وخصومات الكميات ومصاريف النقل، إن وجدت، وبعد إستبعاد المبيعات بين شركات المجموعة. يتم قيد إيراد حقوق الامتياز باستخدام أساس الاستحقاق وفقاً لما تنص عليه الاتفاقيات.

**٢٠-٢ مصاريف بيع وتسويق وعمومية وإدارية**

تشتمل مصاريف البيع والتسويق والعمومية والإدارية على التكاليف المباشرة وغير المباشرة التي لا تكون بالضرورة جزءاً من تكاليف الإنتاج كما هو مطلوب رفقاً للمبادئ المحاسبية المعترف عليها. توزع هذه التكاليف بين مصاريف البيع والتسويق والعمومية والإدارية وتكاليف الإنتاج، إن لزم الأمر، بطريقة منتظمة.

**٢١-٢ مصاريف البحث والتطوير**

يتم تحويل تكاليف البحث والتطوير على قائمة الدخل الموحدة في الفترة التي يتم فيها تكبدها.

**شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية**  
(شركة مساهمة سعودية)

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

#### ٤-٢ عقود إيجار تشغيلية

يتم تحويل المصروفات المتعلقة بعقود الإيجار التشغيلية على قائمة الدخل الموحدة على مدى فترة الإيجار.

#### ٤-٣ توزيعات أرباح

تقيد توزيعات الأرباح في القوائم المالية الموحدة في الفترة التي يتم الموافقة عليها من قبل مساهمي الشركة.

#### ٤-٤ إعادة تصنيف

تم إعادة تصنيف بعض المبالغ في القوائم المالية الموحدة المقارنة لعام ٢٠٠٩، لكي تتوافق مع طريقة العرض لعام ٢٠١٠. وتعلق بشكل خاص بالعمليات غير المستمرة (انظر إيضاح ٤).

### ٣ - الأدوات المالية وإدارة المخاطر

إن أنشطة المجموعة تتعرضها إلى مخاطر مالية مختلفة، وتتضمن هذه المخاطر: مخاطر السوق (تشمل مخاطر العملة، مخاطر القيمة العادلة والتغيرات النقدية لسعر العملة ومخاطر الأسعار)، مخاطر الائتمان ومخاطر السيولة. يركز برنامج إدارة المخاطر العام للمجموعة على عدم إمكانية التأثير بأوضاع الأسواق المالية ويسعى إلى التقليل من التأثيرات السلبية المحتملة على الأداء المالي للمجموعة.

تم إدارة المخاطر من قبل الإدارة العليا. إن أهم أنواع المخاطر تم إدراجها أدناه.

تتضمن الأدوات المالية المعروضة ضمن قائمة المركز المالي الموحدة النقد وما يعادله واستثمارات المراحة والذمم المدينية والمطلوب من أطراف ذات علاقة وقرض التورق قصير الأجل والذمم الدائنة والمطلوب لأطراف ذات علاقة والقروض والمصاريف المستحقة والمطلوبات المتداولة الأخرى. إن طرق القيد المطبقة والخاصة بهذه البنود تم الإفصاح عنها ضمن السياسة المحاسبية لكل منها.

يتم إجراء المقاومة بين الموجودات والمطلوبات المالية وإثبات الصافي بالقوائم المالية الموحدة عندما يكون لدى المجموعة حقاً قانونياً في إجراء المقاومة والنية إما للتسوية على أساس الصافي أو إثبات الموجودات والمطلوبات في نفس الوقت.

#### ٤-١ مخاطر العملة

إن مخاطر العملة هي مخاطر التغير في قيمة الأدوات المالية بسبب التغيرات في أسعار صرف العملات الأجنبية. إن معظم معاملات المجموعة الجوهرية هي بالريال السعودي والدولار الأمريكي والجنيه السوداني.

**شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)**

**إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة**

**للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠**

**(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)**

تمارس المجموعة عملها على نطاق دولي وهي معرضة لمخاطر العملة التي تنتج من التعرض لعمارات مختلفة. لدى المجموعة أيضاً استثمارات في شركة أجنبية تابعة وشركة أجنبية زميلة والتي تتعرض صافي موجوداتها لمخاطر تغير أسعار العملات. تمثل تلك المخاطر حالياً في تذبذب أسعار تحويل العملة بين الريال السعودي والجنيه السوداني. يتم قيد أثر هذه التعرضات في بند منفصل ضمن بند حقوق المساهمين في القراءات المالية الموحدة المرفقة.

**٢-٣ مخاطر القيمة العادلة والتغيرات النقدية لسعر العمولة**

إن مخاطر القيمة العادلة والتغيرات النقدية لسعر العمولة هي التعرضات لمخاطر مختلفة تتعلق بتأثير تذبذب أسعار العمولة في السوق على المركز المالي والتغيرات النقدية للمجموعة. إن مخاطر سعر العمولة على المجموعة تنتج بشكل رئيسي من استثمارات المراجحة وقرض المراجحة، والتي لها أسعار عمولة عائمة والتي يتم مراجعتها بشكل دوري.

**٣-٣ مخاطر السعر**

إن مخاطر السعر هي مخاطر تعرض قيمة الأداة المالية للتقلبات نتيجة للتغيرات في أسعار السوق سواءً كانت تلك التغيرات ناجمة عن عوامل متعلقة بالأداة أو مُصدرها أو عوامل تؤثر على جميع الأدوات المتداولة في السوق. إن المجموعة غير معرضة حالياً لمخاطر السعر.

**٤-٣ مخاطر الائتمان**

إن مخاطر الائتمان هي عدم قدرة طرف ما لأداة مالية على الوفاء بالتزاماته مما يؤدي إلى تكبد الطرف الآخر خسارة مالية. ليس لدى المجموعة تركيز هام لمخاطر الائتمان. يتم إيداع النقد لدى بنوك ذات تصنيف ائتماني مرتفع. تقيد الذمم المدينية بعد خصم مخصص الدين المشكوك في تحصيلها.

شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

### ٥-٣ مخاطر السيولة

إن مخاطر السيولة هي مخاطر أن تواجه منشأة ما صعوبات في تأمين السيولة اللازمة لمقابلة التزامات المتعلقة بالأدوات المالية. قد تنتج مخاطر السيولة عن عدم القدرة على بيع أحد الموجودات المالية بسرعة وبقيمة تقارب قيمته العادلة. تدار مخاطر السيولة عن طريق التأكد بشكل دوري من توفر سيولة كافية، من خلال تسهيلات إئتمانية، لمقابلة أية التزامات مستقبلية.

### ٦-٣ القيمة العادلة

إن القيمة العادلة هي القيمة التي يتم بها تبادل أصل أو تسوية التزام بين أطراف ذوي دراية ولديهم الرغبة في ذلك وتم بنفس شروط التعامل مع أطراف مستقلة. وحيث أنه يتم تجميع الأدوات المالية للمجموعة على أساس التكلفة التاريخية، قد تنتج فروقات بين القيمة الدفترية وتقديرات القيمة العادلة. تعتقد الإدارة أن القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية للمجموعة لا تختلف بشكل جوهري عن قيمتها الدفترية.

#### ٤ - نقد وما يعادله

٢٠٠٩	٢٠١٠	
-	٥٥١,١١٣	نقد في الصندوق
٨٨,٨٥٧,٤٤٢	١٨٧,٩٤٥,١٢٧	نقد لدى البنوك
٨٨,٨٥٧,٤٤٢	١٨٨,٤٩٦,٢٤٠	

#### ٥ - ذمم مدينة - صافي

٢٠٠٩	٢٠١٠	
٤٤٩,٤٨٤,٥١٢	٤٩٣,٨٦٢,٨٠٦	ذمم مدينة - تجارية
٨,٣٥٢,٥٢٠	٢٥,٧٨٨,١٠٦	إيرادات مستحقة
(١٤,٢٦٢,٤٠٢)	(١٥,٣٥٢,٣١٥)	ناقصاً: مخصص الديون المشكوك في تحصيلها
٤٤٣,٥٧٤,٦٣٠	٥٠٤,٢٩٨,٥٩٧	

شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

٦ - مخزون - صافي

٢٠٠٩	٢٠١٠
٢١٣,١١٤,٤٩٣	٢٨١,٢٣٤,٩٣٨
١٠٣,٧٩٧,٩٠١	٨٩,٧٦٢,٢٣٠
٢٣,٩٥١,٢٥٤	٢٤,٣٥٠,٦٣٤
٢٢,٩٠٩,٣٠٢	١٨,٤١٦,٥٦٥
٣٣,٤١٧,٠٧٣	١٩,٤٠٠,٨١٦
٣٩٧,١٩٠,٠٢٣	٤٣٣,١٦٥,١٨٣
(١١,٥٦١,٩٩٦)	(١٧,٣٥٦,٦٥٥)
<u>٣٨٥,٦٢٨,٠٢٧</u>	<u>٤١٥,٨٠٨,٥٢٨</u>

مواد أولية ومواد تغليف  
منتجات تامة الصنع  
أعمال تحت التنفيذ  
بضاعة في الطريق  
قطع غيار ومستهلكات (غير مخصصة للبيع)

ناقصاً: مخصص بضاعة متقدمة وبطبيعة الحركة

٧ - مصاريف مدفوعة مقدماً و موجودات متداولة أخرى

٢٠٠٩	٢٠١٠
١٥,٦٦٣,٧٦٧	١٧,٤٢٩,٧٦٨
١٤,٩٤٣,٠٨٧	١٥,٥٩٩,٤٤٧
١٤,٩١٧,٨٧٦	١٥,٢٩٤,٠٤٦
٢,٦٧٠,٠٢٠	١٢,٥٩٣,٩٧٧
٨,٧٨٣,١٣٧	٦,١٩٧,٦٠٨
<u>٥٦,٩٧٧,٨٨٧</u>	<u>٦٧,١١٤,٨٤٦</u>

مصاريف مدفوعة مقدماً  
ذمم موظفين  
دفعات مقدمة للموردين  
تأمينات مستردة وطالبات تأمين  
آخر

٨ - استثمارات في شركات تابعة غير موحدة وشركات زميلة

نسبة الملكية	٢٠٠٩	٢٠١٠
%١٠٠	%١٠٠	
%١٠٠	%١٠٠	
%١٠٠	%١٠٠	
-	%١٠٠	
%٤٩	%٤٩	
%٤٩	%٤٩	

شركات تابعة غير موحدة:  
شركة تبوك الدوائية - بولندا  
شركة تبوك الدوائية - فرنسا  
شركة تبوك الدوائية - تشيك  
شركة أجانوفا (تحت إعادة تنظيم) - تركيا

شركات زميلة:  
شركة ماسترا الزراعية - جمهورية مصر العربية  
شركة أسترا الزراعية المحدودة - جمهورية اليمن

شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

فيما يلي ملخصاً للتغير في رصيد الشركات التابعة غير الموحدة والشركات الرمزية:

٢٠٠٩	٢٠١٠	
١,٧٤٥,٧٩٢	٢,٢٥٠,٠٦٩	١ بنابر
٣٦٤,٣٢٥	١٢,٢٠٩,٧٣٤	إضافات
١٣٩,٩٥٢	(٥,٣٦٤,٦٠٧)	حصة المجموعة في (الخسارة) الربع
<u>٢,٢٥٠,٠٦٩</u>	<u>٩,٠٩٥,١٩٧</u>	٣١ ديسمبر

#### ٩ - معاملات وأرصدة مع أطراف ذوي علاقة

قامت الشركة وشركاتها التابعة بإجراء معاملات مع عدة جهات ذات علاقة. إن شروط هذه الفواتير والمصاريف تتشابه مع التعاملات التجارية مع الأطراف الخارجية، فيما يلي تفاصيل المعاملات الجوهرية مع الجهات ذات العلاقة خلال السنين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر:

٢٠٠٩	٢٠١٠	
٣١,١١٩,٨٥٨	١٦,٧٥٥,٩٧٣	مبيعات
٣,٥٩٤,٧٩٤	٧,٠٤٨,٤٥١	مشتريات
٣,٦٢٧,٢٠٣	٥,٩٥٣,٠٥٠	عمولات مالية محملة

(أ) يتكون المطلوب من أطراف ذوی علاقة كما في ٣١ ديسمبر بما يلي:

٢٠٠٩	٢٠١٠	
٧٢,٣٧٩,٤٨١	٢١,٧٢١,٠٤٦	مصنع الكندي - الجزائر
٨,٥٣٨,١١٩	٨,٥٤٠,٤٢١	الشركة المتحدة لصناعة الأدوية
٧,٩٩٥,٣٩٠	٧,٤٤٢,٨٩٠	مجموعة منير سخيان - الأردن
٣,٧٩٥,٤٠٥	٢,٥٨٨,٧١٢	شركة أسترا الزراعية المحدودة - الجمهورية اليمنية
-	٥٩٠,٢٨٥	الشركة العربية للتمويل والتجارة
-	١,٣٩٤,٧٩٤	أسترا نوفا - تركيا
٨٢٧,٨٩٥	٨٢٧,٨٩٥	شركة تبوك - الجزائر
٢,٧٧١,٤٢١	٣٣٢,٥٤٦	أخرى
<u>٩٦,٣٠٧,٧٠١</u>	<u>٤٣,٤٣٨,٥٨٩</u>	

شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

(ب) يتكون المطلوب إلى أطراف ذوي علاقة كما في ٣١ ديسمبر مما يلي:

<u>٢٠٠٩</u>	<u>٢٠١٠</u>	<u>متداول</u>
١,٢٩٠,١٧٨	-	الشركة العربية للتمويل والتجارة
-	٣٠٥,١٣٨	شركة نور للاتصالات
<u>٦٥٣,١١١</u>	<u>٢٣٨,٦٧٩</u>	<u>آخر</u>
<u>١,٩٤٣,٢٨٩</u>	<u>٥٤٣,٨١٧</u>	
<u>٢٠٠٩</u>	<u>٢٠١٠</u>	<u>غير متداول</u>
٧٤,٧٤٣,١٥٦	١٢٤,٦١٧,٢٠٦	شركة المسيرة الدولية
<u>٥٣,٤٣٧,٥٠٠</u>	<u>٣٥,٦٢٥,٠٠٠</u>	<u>علي شمارة</u>
<u>١٢٨,١٨٠,٦٥٦</u>	<u>١٦٠,٢٤٢,٢٠٦</u>	

يمثل الجزء غير المتداول المشار إليه أعلاه قروض طويلة الأجل من شركاء الأقلية في شركة التنمية لصناعة الحديد وشركة أسترا للطاقة (شركات تابعة) لتمويل بناء مصنع الحديد ومحطة طاقة. لا يتوقع سداد هذه الأرصدة خلال الإثني عشر شهراً القادمة.

١٠ - ملكات وعيلات - صافي

شراكة مجموعة أسترا الصناعية  
(شراكة معاشرة سعودية)  
مباحثات حول القوائم المالية الموحدة  
٢٠١٠-٣١ ديسمبر  
سنة الميلادية في  
الرياض بالمملكة العربية السعودية  
تم بذكر غير ذلك)

النوع	الجهة	التنفيذ	النهايات تجف	أثاث ومفروشات		معدات مكتبية		سيارات		النهايات		مبيعات مستأجرة		تحصينات على	
				أثاث	مفروشات	معدات	معدات	سيارات	النهايات	آلات	معدات	سيارات	النهايات	آلات	معدات
٨٣٥,٦٦٧,٣٧٨	٢٩١,٩١٨,٤٤٤	١٨,٩١٥,٢٢١	٢٩,٨٥٧,٨٧-	٢٠٤,٢٧٧,٧-	-	٤,٢٤٩,٩٧٤	-	١٣,٧١٩,١٦٩	٥,٦٧٩,٠٠٠	-	-	-	-	-	-
V,٥١١,٥٢١	١٥٩,٥,٢	٨٣,٢٥٦	٢٣٨,٣١٦	٢٣٨,٣١٦	-	-	-	٢,٢٧٢,٨٢٣	١,٨٧,٦١٧	-	-	-	-	-	-
(٢٥,٧٧,٨٧٨)	-	(١,٧٨١,٧٣١)	(١,١٧٧,٧,٩)	(٦,٧٥٨,٦٨)	(٦,٧٥٨,٦٨)	(١١,٧٩١)	(١١,٧٩١)	(١,٥٧٢,١٥٥)	(١,٥٧٢,١٥٥)	(٦,٦٧٩,٠٠٠)	(٦,٦٧٩,٠٠٠)	-	-	-	-
٣٠٧,٨٨٧,٨٢٠	٢٤٧,٦,٧,٥٢	٣,٦١٢,٤٨٢	٥,٦٧,٧٦٨	٦٧,٧,٦٩	٦٧,٧,٦٩	١,٥٣٢,٥٤٣	-	١,٩٣٢,٥٤٣	١,٩٣٢,٥٤٣	١٠,٩٤,٦٧٢	١٠,٩٤,٦٧٢	-	-	-	-
(١١,٤٧,٦٤٨)	(٥,٤٤٣,٣٦١)	(١,١١٢,٧٣١)	(٢,٩٥٦,١٨)	(٢,٩٥٦,١٨)	(٢,٩٥٦,١٨)	-	-	(٣٧٧,٨٧٨)	(٣٧٧,٨٧٨)	-	-	-	-	-	-
١,١١٢,٨,٨,١٩٣	٦١٣,٦,٤٦١,٨٨٤	١٩,٧٦٦,٥٦	٣١,٦٢٢,٦١٥	٣١,٦٢٢,٦١٥	٣١,٦٢٢,٦١٥	٥,٦٧,٥٤٧	٥,٦٧,٥٤٧	١٢٢,٥٩٢,٦١١	١٢٢,٥٩٢,٦١١	١٢,٨٧٢,٢٢٧	١٢,٨٧٢,٢٢٧	-	-	-	-
٢٢٨,٧٤٢,٩١٧	-	١٢,٣٩٩,٢٢٥	٢١,٩٨٢,٨٧-	١٤٢,٥٣٢,٨٨٥	١٤٢,٥٣٢,٨٨٥	٢,٩٢٥,٥٤٣	٢,٩٢٥,٥٤٣	-	-	-	-	-	-	-	-
(١٤,٤٥٨,٦٠٩)	-	(١,٥٢٦,١٨٢)	(٢٢٢,٩٥٢)	(٥,٨٢١,٢٣٥)	(٥,٨٢١,٢٣٥)	(٢,٣,٨٩٣)	(٢,٣,٨٩٣)	-	-	-	-	-	-	-	-
٣٠,٦٠٣,٩١٠	-	٤,٥٧١,١٩٣	٤,١٢٨,٥٧٨	١٦,٥٦٥,٦٢٣	١٦,٥٦٥,٦٢٣	٧٦٩,٤٩٦	٧٦٩,٤٩٦	-	-	(٤,٥٦٩,٠٢٣)	(٤,٥٦٩,٠٢٣)	-	-	-	-
(٥,٥١٩,٢٦٨)	-	(١,١٠٥,٩٨٦)	(٢,١٨٤,٥٨٢)	(١,٨١٢,٥١٦)	(١,٨١٢,٥١٦)	(٣٩٤)	(٣٩٤)	(٣٧٥,٢٩٠)	(٣٧٥,٢٩٠)	-	-	-	-	-	-
٢٣٩,٣٦٨,٩٥٠	-	١٤,٢٨٨,٣٤٩	٢٢,٢٠٣,٨٦٤	١٥١,٤٤٤,١٥٧	٣,٦٢٨,٣٩٩	٤٦,٧٥٤,٢٨١	٤٦,٧٥٤,٢٨١	-	-	-	-	-	-	-	-
٨٧٣,٤٤٩,٢٤٣	٦٣٣,٣٤١,٨٨٤	٥,٣٩١,٣٤٨	٨,٤٤٩,٦٦٦	١٢٤,٧٧٣,٤٥٥	٢,٠٠٢,١٤٨	٨٥,٧٢٨,٥٣٠	٨٥,٧٢٨,٥٣٠	١١١,٩٦,٣٥٦	١,٣٦٤,٤١٣	٨٦٢,٦٠,٦٩٣	٨٦٢,٦٠,٦٩٣	٥,٦٧٩,٠٠٠	٥,٦٧٩,٠٠٠	-	-

- بعض الملياري وسبعين الشركات التابعة لـ إنشاؤها على أرض مساحتها تجذب التفاقيات تأثيراً ينبع من مدنية بقية الخليقة سوية روزية رفالية الجديدة،  
- تضمّن المركبات والمعدات مبلغ ١٩ مليون ريال سعودي تتعلق بعمولات تم رسمها كجزء من تكاليف المركبات والمعدات بما يتوافق مع التعليم الحاسبي المتعارف في الملكة البريم السعودية.  
- إن المجموعة بفضل عملية توسيع إنشاء مركز إنتاج جديدة، تمثل الإثبات بفتح باباً جديداً في ٢٠١٠م، الفلكيف التي تم تشكيلها على مشارق البحار والآفاق الجديدة.

شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

١١ - الشهرة

٢٠٠٩	٢٠١٠	
-	١٨,٨٤٨,٠٥٧	١ يناير
<u>١٨,٨٤٨,٠٥٧</u>	<u>١٦,٠٢٠,٥٠٥</u>	إضافات
<u>١٨,٨٤٨,٠٥٧</u>	<u>٣٤,٨٦٨,٥٦٢</u>	٣١ ديسمبر

(انظر أيضاً إيضاح ٢٦).

١٢ - موجودات غير ملموسة أخرى - صافي

٢٠٠٩	٢٠١٠	التكلفة
٢,١٢٥,٨٨٠	٣,٩١٩,٠٨٣	١ يناير
١,٧٩٣,٢٠٣	١٧٨,٩٠٥	إضافات
-	<u>(٢,٦٦٤,٧٥٨)</u>	استبعادات
<u>٣,٩١٩,٠٨٣</u>	<u>١,٤٣٣,٢٣٠</u>	٣١ ديسمبر

المطفاءات المتراكمة

٣٧٦,٩١٥	٤٦٦,٤٠٢	١ يناير
٨٩,٤٨٧	٣٦٨,٥٩٧	الحمل للسنة
-	<u>(٣١٣,٤٨٧)</u>	استبعادات
<u>٤٦٦,٤٠٢</u>	<u>٥٢١,٥١٢</u>	٣١ ديسمبر

صافي القيمة الدفترية

٣,٤٥٢,٦٨١	٩١١,٧١٨	٣١ ديسمبر

١٣ - قروض تورق قصيرة الأجل

لدى المجموعة اتفاقيات تسهيلات انتتمانية على شكل قروض تورق قصيرة الأجل من بنوك محلية لتمويل الاحتياجات المالية المستمرة لشركات المجموعة. بلغ الرصيد المستخدم من هذه التسهيلات كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠ مبلغ ٤٨٨ مليون ريال سعودي. تحمل هذه القروض نفقات تمويل على أساس العدالت السائدة في السوق.

شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

٤- أوراق دفع

لدى المجموعة التزام لعدة موردين من خلال أوراق دفع - لا تحمل عمولات تمويل تم إصدارها في سياق العمل الطبيعي وتبلغ ٨,٥٩٥,٠٨٦ ريال سعودي (٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ : ١٧,٥٥٧,٠١٨ ريال سعودي).

٥- مصاريف مستحقة ومطلوبات متداولة أخرى

٢٠٠٩	٢٠١٠	
٤,٦٤٠,٣٧٣	٢٢,٥١٨,٠٢٧	مزايا موظفين
١٦,٤١٤,٩٩٨	٢١,٤٤٨,٣٧٠	تكاليف تشغيلية
١٥,٦٩٢,٥٠٩	١٩,٠٥٩,٦١٥	عمولات بيع
١٠,١٨٢,٣٤٣	١٧,٢٦٤,١١٥	دفعات مقدمة من عملاء
١٢,٣٣٢,٧٥٠	١٦,٤٦٥,٢٦٩	أتعاب مهنية
٧,٨٣٣,٨٥٥	١٤,٦٩٨,٣٣٩	مصاريف مستحقة
٢١,٠٥٩,٤٥٧	١٤,٤٤٧,٣٤٥	حوافز و مكافآت
١١,٢٣٢,٥٥٥	١١,٦٤٢,٥٩٩	آخرى
<u>٩٩,٣٨٨,٨٤٠</u>	<u>١٣٧,٥٤٣,٦٧٩</u>	

٦- مخصص الزكاة وضريبة الدخل

٦-١ مكونات الوعاء الزكوي:

تقوم الشركات السعودية التابعة للمجموعة بتقديم إقرارات زكوية وضريبة منفصلة على أساس غير موحد. تكون أهم مكونات الوعاء الزكوي لكل شركة بموجب أنظمة الزكاة وضريبة الدخل من حقوق الملكية ورصيد المخصصات كما في بداية السنة وفرض المراجحة والدخل المقدر الخاضع للضريبة ناقصاً خصومات القيمة الدفترية الصافية للممتلكات والمعدات والاستثمارات وبعض البود الأخرى.

**شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية**  
**(شركة مساهمة سعودية)**

**إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة**

**للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠**

**(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)**

**٢-١٦ مخصص الزكاة:**

إن حركة مخصص الزكاة وضريبة الدخل للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠ هي كما يلي:

<b>إجمالي</b>	<b>ضريبة دخل</b>	<b>زكاة</b>	
٤٣,٧١٦,٦٠١	٥,٢٧٣,٨٤٨	٣٨,٤٤٢,٧٥٣	١ يناير
٣٨,٠٩٤,٣٧١	٥,٧٤١,٥٠٥	٣٢,٣٥٢,٨٦٦	المخصصات: السنة الحالية
(٢,٣٩٥,٩٢٤)	(٢٦٦,١٨٧)	(٢,١٢٩,٧٣٧)	تعديلات
(٢٩,٩١٠,٧١٨)	(٣,٦٢٧,٩٣٤)	(٢٦,٢٨٢,٧٨٤)	المسدد
<u>٤٩,٥٠٤,٣٣٠</u>	<u>٧,١٢١,٢٣٢</u>	<u>٤٢,٣٨٣,٠٩٨</u>	٣١ ديسمبر

إن حركة مخصص الزكاة وضريبة الدخل للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ هي كما يلي:

<b>إجمالي</b>	<b>ضريبة دخل</b>	<b>زكاة</b>	
١٩,٣٣٤,٢٠٩	٥,٣٨٢,٣٤١	١٣,٩٥١,٨٦٨	١ يناير
٤٢,٠٣٧,٥٩٨	٤,٩٣٨,١٥١	٣٧,٠٩٩,٤٤٧	المخصصات: السنة الحالية
١,٢٨٦,٣٠٣	(١٤٦,٦٣٣)	١,٤٣٢,٩٣٦	تعديلات
(١٨,٩٤١,٥٠٩)	(٤,٩٠٠,٠١١)	(١٤,٠٤١,٤٩٨)	المسدد
<u>٤٣,٧١٦,٦٠١</u>	<u>٥,٢٧٣,٨٤٨</u>	<u>٣٨,٤٤٢,٧٥٣</u>	٣١ ديسمبر

**٣-١٦ وضع الربوط النهائية:**

قامت المجموعة وشركاتها التابعة بتقدیم الإقرارات الركوية/ الضريبية حتى السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ . فيما يلي آخر الربوطات الركوية والضريبية النهائية للشركات التابعة التي تم الاتفاق عليها مع مصلحة الزكاة والدخل حتى ٣١ ديسمبر ٢٠١٠:

<b>الربط الركوي/ الضريبي</b>	<b>اسم الشركة التابعة</b>
٢٠٠٢	شركة تبوك للصناعات الدوائية
٢٠٠٢	شركة أسترا لمركبات اللدائن المحدودة
٢٠٠٢	شركة المصنع العالمي لأنظمة المباني المحدودة
٢٠٠٥	شركة مجمع أسترا الصناعي المحدودة للأسمدة والمبيدات الزراعية

شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

**١٧ - قرض مراجعة**

٢٠٠٩	٢٠١٠	
-	١٤٠,٦٢٥,٠٠٠	رصيد القرض
-	(٣٧,٥٠٠,٠٠٠)	الجزء المتداول - المدرج ضمن المطلوبات المتداولة
-	١٠٣,١٢٥,٠٠٠	الجزء غير المتداول

حصلت الشركة على قرض مراجعة بقيمة ١٥٠ مليون ريال سعودي لتمويل متطلبات رأس المال العامل. يحمل هذا القرض نفقات تمويل على أساس المعدلات السائدة في السوق ويستحق السداد على ستة عشر قسطاً ربع سنوي متساوية تبدأ من ٣٠ أكتوبر ٢٠١٠. هذا القرض مضمن من خلال رهن ممتلكات ومعدات خاصة بشركة تابعة.

بعد نهاية السنة، سددت المجموعة كامل المبالغ المستحقة على قرض المراجعة.

**١٨ - مطلوبات أخرى**

بحال السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠، قامت شركة تابعة للمجموعة في السودان بشراء موجودات من شركة سيجما تاو العالمية - اس - اي. يستحق هذا الرصيد الدفع بعد عام ٢٠١١.

**١٩ - مخصص مكافأة نهاية الخدمة للموظفين**

٢٠٠٩	٢٠١٠	
٤٠,٢٩٩,٤٠٧	٤٨,٠٧٢,٢٥٣	١ ينایر
٨,٩٣٤,٨٧٥	٩,١٦٢,٦٠١	مخصصات
(١,١٦٢,٠٢٩)	(٦,٠٧٤,٦٦٢)	المسدد
<b>٤٨,٠٧٢,٢٥٣</b>	<b>٥١,١٦٠,١٩٢</b>	<b>٣١ ديسمبر</b>

**٢٠ - رأس المال**

يتكون رأس مال الشركة كما في ٣١ ديسمبر من ٧٤,١١٧,٦٤٧ سهم بقيمة إسمية ١٠ ريال سعودي للسهم الواحد موزعة كما يلي:

نسبة الملكية	٢٠٠٩	٢٠١٠	المساهمون
	٪ ٥٨,٨٩	٪ ٥٨,٨٩	مساهمون مؤسسوں سعوديون
	٪ ١١,١١	٪ ١١,١١	مساهمون مؤسسوں غير سعوديون
	٪ ٣٠,٠٠	٪ ٣٠,٠٠	الجمهور
	٪ ١٠,٠٠	٪ ١٠,٠٠	

شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

#### ٢١ - احتياطي نظامي

تمشياً مع متطلبات نظام الشركات في المملكة العربية السعودية والنظام الأساسي للشركة، قامت الشركة بتكون احتياطي نظامي بنسية ١٠ بالمئة من الربح الصافي حتى بلغ هذا الاحتياطي ٥٠ بالمئة من رأس المال. إن هذا الاحتياطي غير قابل للتوزيع كأنصبة أرباح.

#### ٢٢ - مصاريف بيع وتسويق

٢٠٠٩	٢٠١٠	
٨٨,٩٤٥,٨٢٤	٩٧,٨٦٠,٦٧٠	رواتب ومكافآت ومتغيرات أخرى للموظفين
٥٦,٠١١,٢٥٥	٦٥,٦٣١,٩٨٨	تسويق وإعلان وترويج
٧,٦١٥,٥٢٨	١٠,١٠٨,٥٩٠	توصيل مبيعات
٥,٦٠٥,٨٧٩	٦,٧٤٤,٦٧١	سفر وتنقلات
٧,١٣٥,١٠٦	٦,٣٠١,٩٨٦	أجور شحن
-	٦,٢٦٣,٤٦٢	رسوم تسجيل
٥,٣٩٠,٢٤٣	٤,٩٠١,١٧٩	عينات طبية
٢,٣٣٧,٧٥٥	٣,٩٩٩,٨٠٠	مخصص ديون مشكوك في تحصيلها
٢,٥٠٠,٢٥٢	٢,٥٦٣,٧٣٨	إيجارات
٦١٦,١٥١	٢,٤٩٠,١٨١	مخزون تالف ومتهي الصلاحية
٢,٦٨٣,٥٠٠	١,٧١٤,٢٥٩	منافع
١,٠٦٠,٨٧٩	١,٣١٢,٩٩٩	استهلاكات
٩,١٨٢,٥٥٥	٨,٨٣٠,٣٤٥	آخرى
<b>١٨٩,٠٨٤,٩٣٢</b>	<b>٢١٨,٧٢٣,٧٧٨</b>	

#### ٢٣ - مصاريف عمومية وإدارية

٢٠٠٩	٢٠١٠	
٣٩,٤٠٤,٣٦٦	٥٧,٧٩١,٨٣٠	رواتب وممتلكات أخرى للموظفين
٥,٥٢٨,٢٠٠	١١,٥٩٤,٠٦١	سفر وتنقلات
٨,٠٧٧,٣٧٩	٦,٩٣٩,٣٩٠	أتعاب مهنية
٣,١٦٦,٩٠٤	٤,٤٢٤,٩٤٧	استهلاكات
٢,١٧٦,٠٢٣	٣,٩٥٤,٥٦٢	إيجارات
٧٦٥,٢٢٨	١,٦٣٠,٠٤٣	اتصالات ومصاريف مكتب
٦٢١,٢٦٤	١,٠٥٣,١١٨	منافع
٥٨٨,١٩٦	٧٩٨,٥١٤	صيانة
٨٩,٤٨٧	٣٦٨,٥٩٧	إطفاءات
١٥,٠٢٦,٤٥٤	١٤,١١٣,٧٥٦	آخرى
<b>٧٥,٤٤٣,٥٠١</b>	<b>١٠٢,٦٦٨,٨١٨</b>	

شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

**٤ - بيع شركة تابعة والربح المتعلق بها**

وافق مجلس الإدارة في فبراير ٢٠١٠ على العرض المقدم لبيع احدى الشركات التابعة، الشركة العربية للأغطية والوسائل. كما تمت الموافقة على عملية البيع من قبل الجمعية العامة في جلستها المنعقدة في ٣٠ مارس ٢٠١٠. ووفقاً لذلك تم بيع الشركة التابعة خلال السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩. قامت الشركة ببيع حصتها في الشركة العربية للأغطية والوسائل على أساس الأرصدة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ وفقاً للاتفاقية الأساسية باستثناء استثمارها في شركة بجمع أسترا الصناعي المحدودة للأسمدة والمبيدات الزراعية البالغ ٣٩٩ مليون ريال سعودي.

وفيما يلي مكونات قائمة المركز المالي كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ وقائمة الدخل للسنة المنتهية في ذلك التاريخ للشركة التابعة المباعة واحتساب الربح الناتج من عملية البيع:

**قائمة المركز المالي**

الموجودات	
٧,٣٩٦,٨١٠	نقد وما يعادله
٢٨,٨١٢,٥٠٦	ذمم مدينة
٣٠,٣٤١,٩٤٥	محزون
٢,٣٨٣,٧٨٥	مصاريف مدفوعة مقدماً وموجودات أخرى
١١,٣١٢,٢٦٩	ممتلكات ومعدات
<hr/>	
المطلوبات	
(٢,٠٥٦,٠٢٧)	أوراق دفع
(١,١١١,٧٠٩)	ذمم دائنة
(٣,٤٥٠,٣٨١)	مصاريف مستحقة ومطلوبات أخرى
(٢,٤٨٦,٣٥٧)	خخصص الزكاة وضريرية الدخل
(٤,٩٧٢,٠٧٧)	خخصص مكافأة نهاية الخدمة للموظفين
<hr/>	
٦٦,١٧٠,٧٦٤	صافي الموجودات المباعة
<hr/>	قيمة البيع
٩٥,٠٠٧,٦٩٣	
<hr/>	
٢٨,٨٣٦,٩٢٩	الربح من البيع

شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

قائمة الدخل

٧٠,٠٣٣,٤٥٠	مبيعات
(٥٠,٦٥٨,٠٩١)	تكلفة المبيعات
١٩,٣٧٥,٣٥٩	الربح الإجمالي
(١,٨٩٨,١٣٢)	مصاريف بيع وتوزيع
(٦,٩٦٦,٩٤١)	مصاريف عمومية وإدارية
١٠,٥١٠,٢٨٦	الدخل من العمليات
٥,٠٦٥	إيرادات أخرى
<u>١٠,٥١٥,٣٥١</u>	<u>صافي الدخل</u>

**٢٥ - إيرادات أخرى - صافي**

٢٠٠٩	٢٠١٠	
٢٣,٠٨٤,٢٩٤	٣٤,٤١٧,٧٦٧	إيراد استثمارات مراجحة
٤,٤٩١,٦٨٧	٢٤,٣١٥,٩٥٨	رسوم تصنيع مواد أولية
١,٠٧٤,٢٧١	٢,٢٢٦,٧٤٨	إيراد حقوق امتياز
(٧,٢٣٧,٣٤٢)	-	مخصص الخفاض بعض الموجودات
-	١,٥٠٤,٦٣٥	أرباح بيع خردوات
<u>١,٩٩٩,٢١١</u>	<u>٢,٠٧٥,٢٣٤</u>	<u>أخرى</u>
<u>٢٣,٤١٢,١٢١</u>	<u>٦٤,٥٤٠,٣٤٢</u>	

**شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية**  
 (شركة مساهمة سعودية)  
**إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة**  
 للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠  
 (جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

٤٦ - شراء شركات تابعة والشهرة المتعلقة بها

استحوذت المجموعة خلال السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠ على ١٠٠٪ من شركة كونستاب الشرق الأوسط للدائن ("كونستاب")، وذلك بشراء ١٠٠٪ من أسهمها بـ ٢٦,٩٠٧,٦٤٤ ريال سعودي.

فيما يلي مكونات القيمة العادلة، والتي تقارب القيمة الدفترية لصافي الموجودات المستحوذ عليها، والشهرة الناتجة عن شراء شركة كونستاب:

٧٢٣,٣٧٥	نقد وما يعادله
٣,٠٥٩,٠٥٨	ذمم مدينة
٢,٧٠٣,٤٢٥	مخزون
٩٩٦,٤٢٧	مصاريف مدفوعة مقدماً وموارد أخرى
٧,٥١١,٥٢١	ممتلكات ومعدات
٤٩,٩٤٨	موارد غير ملموسة
٤٥,٢٦٢	موارد أخرى
(١,٩٢٨,٣٧٣)	قرض بنكي
(٢,٠٧٤,٨١٥)	ذمم دائنة
(١٠٨,٢٥٥)	مصاريف مستحقة ومطلوبات أخرى
<u>(٩٠,٤٣٤)</u>	مخصص ضريبة دخل
<u>١٠,٨٨٧,١٣٩</u>	صافي الموجودات المستحوذ عليها
<u>٢٦,٩٠٧,٦٤٤</u>	إجمالي قيمة الشراء
<u>١٦,٠٢٠,٥٠٥</u>	الشهرة

تقع شركة كونستاب في منطقة التجارة الحرة الأوروبية في كورلو - تركيا. ويتمثل نشاطها الرئيسي في إنتاج وبيع منتجات الدائن غير الملوثة.

شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

في ٣١ أكتوبر ٢٠٠٩، قامت الشركة بحيازة ٥١٪ من شركة التنمية لصناعة الحديد - الأردن من خلال شراء حصة شركة المسيرة (شركة ذات علاقة) بمبلغ ٨٨ مليون ريال سعودي. كما قامت الشركة بتحمل جزء من القروض المقدمة من شركة المسيرة لشركة التنمية من خلال دفع مبلغ ١٤٠ مليون ريال سعودي لشركة المسيرة ليصبح كامل المبلغ المدفوع ٢٢٨ مليون ريال سعودي. تم توحيد القوائم المالية لشركة التنمية اعتباراً من تاريخ التملك في ٣١ أكتوبر ٢٠٠٩. إن القيمة العادلة والمقاربة للقيمة الدفترية لصافي الموجودات المستحوذ عليها والمبلغ المدفوع والشهرة الناتجة عن حيازة الشركة التابعة هي على التحول التالي:

٣١,٥٧٩,٥٠٣	مخزون، بالصافي
٤٥,٨٦٧,٢٣٢	مصاريف مدفوعة مقدماً وموارد أخرى
٣٣١,٨٨٤,٤٧٢	ممتلكات ومصنع ومعدات، بالصافي
(٧٢,٦٠٢,٧٤١)	ذمم دائنة
(٤٠,٠٤١,٠٩٠)	مصاريف مستحقة ومطلوبات أخرى
(١٠٤,٣٢٩)	مكافأة نهاية الخدمة للموظفين
(١٦١,٠٤٠,٠٢١)	قروض طويل الأجل
<hr/> <u>١٣٥,٥٤٣,٠٢٦</u>	<hr/> صافي الموجودات
<hr/> <u>٦٩,١٢٦,٩٤٣</u>	<hr/> حصة الشركة في صافي الموجودات الشركة التابعة
<hr/> <u>٨٧,٩٧٥,٠٠٠</u>	<hr/> إجمالي قيمة الشراء
<hr/> <u>١٨,٨٤٨,٠٥٧</u>	<hr/> الشهرة

يتمثل النشاط الرئيسي لشركة التنمية في صناعة الحديد والاستيراد والتصدير والعمل كوكلاء تجاريين والتأسيس والمساهمة والتملك في شركات أو جهات أخرى لتحقيق أهدافها، وتتمثل موجودات شركة التنمية بشكل رئيسي في امتلاك مصنع لصناعة الحديد موجود في مدينة البصرة في العراق.

- ٢٧ - ربحية السهم

تم احتساب ربحية السهم للستين المنتهتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠ و ٢٠٠٩ بقسمة الدخل من العمليات التشغيلية والعمليات غير التشغيلية وصافي الدخل لكل سنة، على متوسط عدد الأسهم القائمة خلال السنة.

شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

**٢٨ - المعلومات القطاعية**

تعمل المجموعة بشكل أساسي في القطاعات التشغيلية التالية:

- أ - الأدوية
- ب - الكيماويات المتخصصة
- ج - الصناعات الحديدية
- د - الشركة القابضة وأخرى

وفيها يلي البيانات المالية المختارة لهذه القطاعات كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠ و ٢٠٠٩ وللستين المتتتين في ذلك التاريخ ممثلة بالقطاعات التشغيلية المذكورة أعلاه:

المجموع	الشركة القابضة وأخرى	الصناعات الحديدية	الكيماويات المتخصصة	الأدوية	٢٠١٠
٧٧٧,٧٤١,٦٦٠	-	١٧١,٤٠٤,٧١٧	٢٩٥,١٣٠,٨٦٥	٣١١,٢٠٦,٠٧٨	المبيعات وإيرادات المشاريع:
٣٤٢,٧١٨,٦١٥	-	٥١,١٧٢,٣٢٣	١٥١,٨٢٤,٤٥٤	١٣٩,٧٢١,٨٣٨	- عمليات - تصدير
١,١٢٠,٤٦٠,٢٧٥	-	٢٢٢,٥٧٧,٠٦٠	٤٤٦,٩٥٥,٣١٩	٤٥٠,٩٢٧,٩١٦	المجموع
٥٠٧,٩٥٥,٤٦٥	-	٦٠,٨٧٨,٠١٦	١٤٣,٣١٨,٥٣٥	٣٠٣,٧٥٨,٩١٤	الربح الإجمالي
١٧٥,٣١٧,٢٠٦	(١٨,٠٢٨,٧٢٥)	٢٥,٠٢٣,٨٣١	٨٤,٦١٢,٠١٥	٨٣,٧١٠,٠٨٥	الربح (الخسارة) من العمليات
٢٥٠,٤٦١,٢٣٥	٤٠,٨٩٩,٨٢٦	٢٥,١٢٨,٩٣٠	٨٢,٠٢٧,٦٢٢	١٠٢,٤١٤,٨٥٧	الربح من العمليات المستمرة
٣٦٨,٥٩٧	-	-	-	٣٦٨,٥٩٧	الإطارات
٣١,٦٠٣,٩١٠	٥٩٦,٠٠٧	٥,٥٢٩,٦٥٦	٦,٥٠٨,٣٩٨	١٧,٩٦٩,٨٤٩	الاستهلاكات
٨٧٣,٤٤٩,٢٤٣	١٥٦,٩٢٢,٧٠٠	٥٢٦,٧٤٢,٨٩٨	٧٧,٤٣٥,٣٤٢	١١٢,٣٤٨,٣٠٣	الممتلكات والمدats
٣٠٦,٨٨٧,٨٢٠	١٥٦,٨٠٨,٤٨٠	١٠٤,١٥٩,٠٧٠	١٦,٣١٩,٩٣٦	٢٩,٦١٠,٣٣٦	النفقات الأساسية

شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

المجموع	الشركة القابضة و الأخرى	الصناعات المعدنية	الكيماويات المختصة	الأدوية	٢٠٠٩
٦٥٨,٦٤٦,٨١٠	-	١٤٩,٧٩٦,٨١٢	٢١٧,٨٩٥,٠٧٤	٢٩٠,٩٥٤,٩٢٤	المبيعات وإيرادات المشاريع:
٣١٢,٨٧٩,٣٤٩	-	٥٥,٤٦٤,٥٣٦	١٢٥,٥٨٦,٦٦٠	١٣١,٨٢٨,١٥٣	- عمالة
٩٧١,٥٢٦,١٥٩	-	٢٠٥,٢٦١,٣٤٨	٣٤٣,٤٨١,٧٣٤	٤٢٢,٧٨٣,٠٧٧	- تصدير
٤٤٢,٤٤,٧٩١	-	٥٥,٠٧٢,٠٢١	١١٤,٦٤٩,٣٢٨	٢٧٢,٣٢٣,٤٤٢	الضرع
١٦٩,٣٦٨,٩٨٥	(١١,٤٩٧,٣٤١)	٣٦,٢٠٦,٢٧١	٦٦,٨٧٧,٧٨٠	٧٧,٧٨٢,٢٧٥	الربع الإجمالي
١٩١,٦٩٢,٩٥١	١٤,١٧٥,٢٩٨	٣٦,٦٩٠,٢٢٣	٦٨,٧٠٩,٨٤٤	٧٧,١١٧,٥٨٦	الربع (الخساراة) من العمليات
١٠,٥١٥,٣٥١	١٠,٥١٥,٣٥١	-	-	-	الربع من العمليات المستمرة
٨٩,٤٨٧	-	-	-	٨٩,٤٨٧	الإطفاءات
٢٤,٢٠٨,٢٤٠	١,٧٠٢,٢٤٩	٣,٧٤٦,٧٧٥	٧,٦٦٥,٤٢١	١١,٠٩٣,٧٩٥	الإسهامات
٦٠٦,٩٢٤,٤٦١	١٢,٢٢٩,٠٣٣	٤٣١,٨٠٠,٨١٤	٦١,٨٩٥,٣٤٨	١٠٠,٩٩٩,٢٦٦	الممتلكات والمعدات
٨٢,١٦٥,٢٨٢	٥٥١,١٣٣	٦٨,٩٦٩,٠٧٦	٦,٧٥١,٠٩٤	٥,٨٩٣,٩٧٩	النفقات الرأسمالية

تم عمليات المجموعة بشكل رئيسي في المملكة العربية السعودية، بالإضافة إلى العراق وبلدان أخرى. وقد تم اختيار المعلومات المالية التالية كما في ٣١ ديسمبر وللسنتين المنتهيتين في ذلك التاريخ ملخصة حسب المنطقة الجغرافية، على النحو التالي:

الإجمالي	بلدان أخرى	العراق	السعودية	٢٠١٠
٨٧٣,٤٤٩,٢٤٣	٣٠,٦٦٩,١٠٢	٦٢٠,٣٢٢,٤٠٥	٢٢٢,٤٥٧,٧٣٦	ممتلكات ومعدات
٦٠٦,٩٢٤,٤٦١	٥,٨٨٢,٩٥١	٣٩٠,٥٣٧,٧٧٠	٢١٠,٥٠٣,٧٤٠	٢٠٠٩

إن ما يزيد عن ٧٠٪ من مبيعات التصدير للمجموعة تتم في منطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا.

إن الممتلكات والمعدات في العراق أعلاه مملوكة للمجموعة من خلال شركتين تابعتين لها، شركة الإنماء وشركة أسترا للطاقة المحدودة والتي تمتلك فيما بينهما المجموعة نسبة ٥١ بالمائة و ٧٦ بالمائة الترالي.

## ٤- توزيعات الأرباح

رافقت الجمعية العامة للمساهمين في اجتماعها السنوي المعقد بتاريخ ١٤٣١ (الموافق ٣٠ مارس ٢٠١٠) على توصية مجلس إدارة الشركة بتوزيع أرباح نقدية بمبلغ ٩٢,٦٤٧,٠٥٩ ريال سعودي عن السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ بواقع ١٠٠٩ ريال سعودي لكل سهم قائم.

شركة مجموعة أسترا الصناعية الصناعية  
(شركة مساهمة سعودية)

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

(جميع المبالغ بالريالات السعودية ما لم يذكر غير ذلك)

---

### ٣٠ - الالتزامات المحتملة والتعهدات

كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠، يوجد على المجموعة التزامات محتملة في سياق الأعمال الاعتيادية على شكل خطابات ضمان بمبلغ ٧٩,٥٤٨,١٠٣ ريال سعودي (٢٠٠٩: ٥٤,١٩٨,٤٦٨ ريال سعودي) وإعتمادات مستندية بمبلغ ٩١,٢٣٥,٤٠٧ ريال سعودي (٢٠٠٩: ٦٠,٦١٩,٥٠٩ ريال سعودي).

---